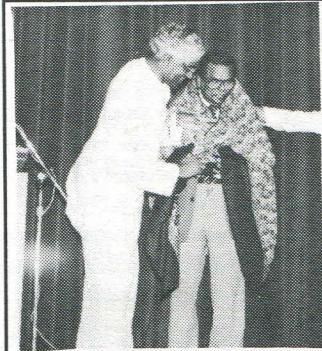
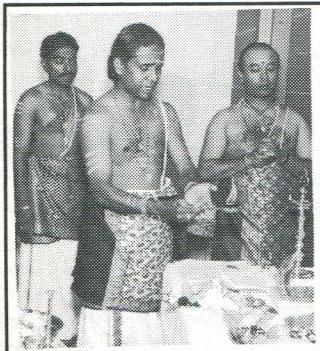


நவம்பர்
1994
November

தமிழர் தகவல்

TAMILS' INFORMATION

இதழ்
46
Issue



இது ஒரு மாதாந்த தகவல் மஞ்சி

A Monthly Information Digest



Established
February 1991

P.O. Box - 3
Station F'
Toronto, On. M4Y 2L4
Phone: (416) 920-9250
Fax: (416) 757-7399

Produced by
Eelam Thamil
Information Centre
(ETHIC) of Toronto
&
Catholic Immigration
Bureau,
Scarborough Region

Published by
Thamil Information
Research Unit (THIRU)
&
Ahilan Associates

Editor in chief
Thiru S. Thiruchelvam

Associate Editor
Ranji Thiru

Assistant Editors
Sasi Pathmanathan
V. Vivekananthan

General Manager
S.T. Singam

Production Asst.
N. Kumaradasan

Circulation Assts.
P. Balakumar
P. Sivasubramaniam
R. Rajasegaran

Typesetting
Layout & Design
Ahilan Associates

Technical Support
Haran Graph &
T.V. L. Ananth

Printers
Ahilan Associates
(416) 920-9250

PUBLISHED
MONTHLY
4000 Copies

ஆசிரியர்டமிருந்து

தமிழர் தகவல் நான்காவதாண்டினை பூர்த்தி செய்ய ஆரம்பமாகும் இவ்வேளையில், ஐந்தாவது அகவையை எட்டிப்பிடிக்கும் புள்ளாங்கித்ததில் கடந்து வந்த பாதையைச் சந்தே திரும்பிப் பார்க்கின்தோம்.

அவ்வப்போது தகவலில் வெளிவந்த கட்டுரைகள், கட்டுரையாளர்களால் முன் வைக்கப்பட்ட கருத்துகள், இந்தப் பக்கத்தின் ஆசிரிய தலையங்கத்தில் சட்டி க்காட்டப்பட்டு விடுக்கப்பட்ட வேண்டு கோள்கள் ஆகியவற்றில் சீல நினைவுக்கு வருகின்றன.

வெஸ். பெயரில் இடம்பெறும் ஊழல், மோசிடிகள் பற்றியும் அதனால் ஏற்படக் கூடிய பாதிப்புகள் பற்றியும் பல தடவைகள் மறைமுகமாகவும், நாகுக்காகவும் சுட்டிக் காட்டியிருந்தோம். இப்போது நம்மர்களில் பலர் இதில் அகப்பட்டு முழுத்துக் கொண்டிருப்பது தெரியவந்துள்ளது. இவைகள் நிச்சயமாக தவிர்க்கப்பட்டிருக்கக் கூடியவை. மேலும் பலர் இப்போதாவது தம்மை இதிலிருந்து விடுவிக்க முன்வருவது நல்லது.

பாடசாலைகளின் தர்மகர்த்தாக்கள் பதவிக்கு மூன்றாண்டுகளுக்கு ஒரு தடவை நடைபெறும் தேர்தல் இந்த மாதம் நடைபெறுகின்றது. இந்த மாதத்துத் தேர்தலில் தமிழர்கள் கட்டாயம் போட்டியிட வேண்டும் என்று பல மாதங்களுக்கு முன்னரே தகவலில் வெளியான தமது கட்டுரையொன்றில் அதிபர் பொ. கணக்சபாதி அவர்கள் வலியுறுத்தியிருந்தார். ஸ்காபரோ கல்விச் சபை வட்டாரமொன்றுக்கு தமிழர் ஒருவர் இம்முறை போட்டியிடுகின்றார். அனைவராலும் வரவேற்கப்பட வேண்டியது.

தமிழர் ஒருவர் போட்டியிட வேண்டுமென்ற கருத்தினை முன்வைத்த திரு. கணக்சபாதி அவர்கள் நோர்த் யோர்க் கல்விச் சபையின் பல்கலாசார ஆலோசகராக நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். பொருத்தமான ஒருவருக்கு பொருத்த மான பதவி வழங்கப்பட்டுள்ளது. 1997 ஆண்டு நடைபெறும் தர்மகர்த்தாக்கள் சபைத் தேர்தலில் இவ்வரை அனைத்துத் தமிழர்களதும் சார்பில் ஓர் வேட்பாளராக நிறுத்த இப்போதிருந்தே சகலரும் செயற்பட வேண்டும்.

கடந்த வருட நவம்பர் மாதத்தின் தமிழர் தகவல் ஆசிரிய தலையங்கத்தில், பாடசாலைகளில் விஜயதசமி விழாவும், வித்தியாரம்பழும் நடத்தப்பட வேண்டும் என்றும், ஆகக்குறைந்தது முன்மாதிரி யாக ஓரிரு பாடசாலைகளிலாவது இவ்வருடம் நடத்தப்பட வேண்டும் என்றும் சொல்லியிருந்தோம்.

FROM THE EDITOR

ரொங்கள்ரோவில் தமிழர்கள் அதிகமாக வசிக்கும் சென் ஜேம்ஸ் நகரின் வெல்ஸ்லி பகுதியிலுள்ள நோஸ் அவினியு பாடசாலையில், அடக்கமாகவும் சமயமரபுப்படியும் ஏடு தொடக்கும் நிகழ்ச்சியாக இதனை அங்குள்ளவர்கள் நிகழ்த்திக் காட்டியுள்ளார். வரவேற்கப்பட வேண்டியது. அடுத்தாண்டில் மேலும் பல பாடசாலைகளில் இதனை எதிர்பார்க்கலாம்.

எமது மக்கள் கண்டாவுக்கு வருகை தரும் தொகை அதிகரித்துச் செல்கின்றது. எனவே மேலதிகமான வீட்டு வசதிகளும், புதிய கட்டுறவு இல்லங்களும் அமைக்கப்பட வேண்டிய அவசியத்தையும் இப் பகுதியில் இரண்டாண்டுக்கு முன்னர் தொட்டுக் காட்டியிருந்தோம்.

மினிஸ்காலாவில் தமிழர்களினால் உருவாக்கப்பட்ட கட்டுறவு வீட்டமைப்பு மன்றம், புதிய கட்டுறவு இல்லைமான்றுக்குக் கடந்த வருடம் அத்திபாரமிட்டு, தந்போது கட்டட வேலைகளை முடிக்கும் தறுவாயிலுள்ளது. வீடுகளை விநியோகிக்க விரைவில் விண்ணப்பங்கள் கோரப்படவுள்ளதாக அதன் தலைவர் திரு. எஸ். அருளையா தெரிவித்தார். ஆளால் வீடு விநியோகம் பற்றிப் பல தகவல்களும் கிச்கிசுக்களும் ஒடித் திரிகின்றன.

வெளியார் தலையிட்டுக்கு இடம் கொடுக்காது நிர்வாகிகள் செயற்பட்டால் நன்று. இல்லையேல், ஒரு காலத்தில் 'லான்ட்ஸ் ரவுண்' தமிழர் கட்டுறவு இல்லம் சந்தித்த பிரச்சனைகளை மினிஸ்கா கட்டுறவு இல்லக்காரர்களும் சந்திக்க நேரிடலாம்.

முதுதமிழர் மன்றமும் முதியவர்களுக்கென தனியான வீட்டமைப்புத் திட்டமொன்றினை உருவாக்கும் முயற்சியில் ஈடுபட்டுள்ளது. அனைவரும் பூரண ஒத்துழைப்பு வழங்க வேண்டிய நல்ல திட்டம் இது.

கடந்த வருடம் நவம்பர் மாதத்தில் ஆரம்ப மான கலைஞர் கந்தவை அவர்களின் மனி விழாக் கொண்டாட்டம், இம்மாதம் ஐந்தாம் திகதி மொன்றியிலின் நடைபெறும் பெரு விழாவுடன் பூர்த்தி பெறுகின்றது. இதற்கென சிறப்புக் கட்டுரைகள் பலவற்றைக் கொண்ட மலரைான்றும் தயாரிக்கப்பட்டு வருகின்றது. இலக்கியச் சேவைக்காக இந்த வருட தமிழர் தகவல் விருதினைப் பெற்றவர் கவிஞர் அவர்கள்.

அவர்தம் தமிழ்ப் பணியும், இலக்கியப் புலமையும் பல்கிப் பெருகி, பருத்து வளர்ந்து, தமிழர் அனைவருக்கும் பயன் வழங்கித் தமிழர் தகவல் வாழ்த்தி நிற்கின்றது.

எஸ். திருச்செல்வம்



ஸ்தாரிதம்
பெற்றவரி 1991

குகவுரி
P.O. Box - 3
Station F'
Toronto, On. M4Y 2L4

போன் : (416) 920-9250
பக்ஸ் : (416) 757-7399

தயாரியு
சுழித்தமிழ் தகவல்
நிலையம் - ரொங்கள்ரோ
&
கத்தோவிக்க
குடிவரவு நிலையம்
ஸ்காபரோ

வெளியிடு
தமிழர் தகவல்
ஆய்வுப் பிரிவு
&
அகிலன் அசோஷியேந்ஸ்

பிரதம ஆசிரியர்
எஸ். (திரு) திருச்செல்வம்

இணை ஆசிரியர்
நஞ்சி திரு

உதவி ஆசிரியர்கள்
சசி பத்மநாதன்
வே. விவேகானந்தன்

பொது முகாமையாளர்
எஸ். ரி. சிங்கம்

தயாரியு உதவியாளர்
என். குமாரதாஸன்

வினியோக உதவியாளர்கள்
ப. பாலகுமார்
ப. சிவக்பிரமணியம்
இ. இராஜசேகரன்

ஓி அச்ச
வாங்கமைப்பு
அகிலன் அசோஷியேந்ஸ்

தொழில்நுட்ப உதவி
ஊரன் கிளாஸ் &
ரி. வி. எஸ். ஆனந்த

அச்சுப்பாதியு
அகிலன் அசோஷியேந்ஸ்
(416) 920-9250

மாதாந்த வெளியிடு
4000 பிரதிகள்

நிராகரிக்கப்பட்ட அகதிகளுக்கு இறுதிச் சந்தர்ப்பம்: மூன்று திட்டங்கள் சமகாலத்தில் அமலாகின்றன DROC, PDRCC and H&C Programs for Refugee Claimants

கடந்த இரண்டு மூன்று இதழ்களில் நாம் தொடர்ச்சியாகக் குறிப்பிட்டு வந்தவாறு கனமிய குடிவரவு பிரஜாவுரிமைக் கட்டத்தில் பாரிய மாற்றங்களை அமைச்சர் ஸேர்ஜியோ மார்க் கொண்டுவெந்துள்ளார். “பெற்றார்களின் ஸ்பொன்ஸரில் அமைச்சர் கைவைப்பாரா?” என்ற கேள்வியை சில மாதங்களுக்கு முன்னர் ஆசிரியர் தலையங்கத்தில் எழுப்பியிருந்தோம். கடைசியில் அரசாங்கம் கெடுபிடிகளைக் கொண்டு வந்தே விட்டது.

கனாடாவின் கடன் பஞ், பொருளாதார் & சுமை, ஏற்கனவே ஸ்பொன்ஸரில் வந்த கனிசமான தொகையினர் ஸ்பொன்ஸர் செய்தவர்களால் கவனிக்கப்படாது அரசாங்க நிதியுதவிகளுக்குத் தள்ளப்பட்டமை என்று பல காரணங்களை அரசாங்கம் கூறுகின்றது. ஆனால், சீர்திருத்தக் கட்சிக்குப் (Reform Party) பயந்தே லிபரல் அரசு இந்த விரும்பத்தாத மாற்றங்களைக் கொண்டு வந்துள்ளது என்பது அனைவருக்கும் தெரிந்த ரகசியம்.

வருடமாண்றுக்கு இரண்டரை லட்சம் வெளிநாட்டவர்களைக் கனாடாவில் அனுமதிப்பது என்ற எண்ணிக்கை குறைக்கப்பட்டுள்ளது. மூன்றைய அரசாங்கம் கடைப்பிடித்த இந்த இலக்கினில் எந்த மாற்றமும் இருக்காது என்று ஒரு வருடத்துக்கு முன்னர் - பதவிக்கு வந்தபோது அறிவித்த இன்றைய அரசு, தனது வாக்குறுதியைக் காற்றில் பறக்க விட்டுவிட்டது.

இரண்டரை லட்சம் என்ற தொகையை அரைவாசி வரைக்குக் குறைக்க வேண்டும் என்று சீர்திருத்தக் கட்சி தொடர்ந்து வாதாடி வருகின்றது. எனவே, அடுத்தாண்டில் இத்தொகை மேலும் குறைக்கப்பட்டாலும் ஆசிரியப்பட இடமில்லை.

கனாடாவில் அகதிநிலை நிராகரிக்கப்பட்ட பின்னரும் தொடர்ந்து வசித்து வருவார்களில் மூன்றாண்டினைப் பூர்த்தி செய்தவர்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள ‘மன்னிப்பு’ என்று சொல்லப்படாத ‘மன்னிப்பு’, இந்த மாதம் 7ம் திகதியிலிருந்து அமலுக்கு வருகின்றது. இது பற்றி கடந்த ஜூலை மாதம் 7ம் திகதி குடிவரவு அமைச்சர் அறிவித்திருந்தார்.

1989ம் ஆண்டு ஜனவரி மாதம் முதலாம் திகதிக்குப் பின்னர் அகதி நிலை கோரி

நிராகரிக்கப்பட்டவர்கள் இந்தத் திட்டத்தினுள் அடங்குவர். ஆனால் சில நிபந்தனைகளை அவர்கள் பூர்த்தி செய்யவர்களாக இருந்நால் மட்டுமே விண்ணப்பிக்க முடியும்.

1. விண்ணப்பம் நிராகரிக்கப்பட்ட திகதியிலிருந்து, மூன்றாண்டுகளுக்கு மேல் கனாடாவில் வசித்திருக்க வேண்டும்.

அத்துடன், குறிப்பிட்ட 3 வருடத்துக்குள் ஆறு மாதங்களுக்கு அரசு உதவிப் பணம் எதுவும் பெற்றிருக்கக் கூடாது.

3. நாட்டவெளிட்டு வெளியேற்றும் உத்தரவுக்குள்ளதி, தலை மறைவாக வாழ்ந்தவராக இருக்கக் கூடாது. இவர்கள் தேடப்பட்டவர்களாக அல்லது தேடப்படுவர்களாக இருக்கக்கூடாது.

இந்த விதிகளுக்குட்பட்டவர்கள் நவம்பர் 7ம் திகதியிலிருந்து அடுத்துவரும் 120 நாட்களுக்குள் தங்களின் லாண்ட் விண்ணப்பத்தைச் சமர்ப்பிக்க வேண்டும். இதற்கான பத்திரிகங்களைக் குடிவரவு அலுவலகத்தில் பெற்றுமுடியும். விண்ணப்பங்கள் கிடைக்கப்பெற்ற பின்னர் பிராம்டன் குடிவரவு அலுவலகம் இவைகளைப் பரிசீலனை செய்யுமெனத் தெரிகின்றது.

இது ஒரு தொடர்ச்சியான திட்டமாக அமலாகும். ஆதலால் எவரொருவர் தமது மூன்றாண்டினை மேற்கொள்ள விதிகளுக்குள் எப்போது பூர்த்தி செய்கின்றாரோ, அந்த நாளிலிருந்து அடுத்த 120 நாட்களுக்குள் லாண்ட் விண்ணப்பத்தைச் சமர்ப்பிக்கலாம். இந்தத் திட்டத்துக்கு Deferred Removal Order Class (DROC) என்று பெயர்.

இது தவிர Post Claim Review (PDROC) என்னும் அகதிமனு மீன் முன்பரிசீலனை என்ற திட்டத்தையும் C-86 திட்டத்தின் கீழ் நிராகரிக்கப்பட்டவர்களுக்காக குடிவரவுத் தினைக்களம் நடைமுறைப்படுத்தி வருகின்றது. 1993 பெரவரி மாதம் முதலாம் திகதி அமலுக்கு வந்த C-86 சட்டத்தின் கீழ் நிராகரிக்கப்பட்டவர்கள் மேலே தெரிவிக்கப்பட்ட DROC திட்டத்தில் சேர முடியாதவர்களால் விவரகளுக்கென Post Claim Review (PDRCC) என்னும் திட்டம் வந்துள்ளது.

இதற்கு விண்ணப்பக் கட்டணம் மூன்னரே செலுத்த வேண்டியதில்லை. கால எல்லையுமில்லை. விண்ணப்பம் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டாக அறிவிக்கப்பட்டால் மட்டுமே கட்டணம் செலுத்த வேண்டும். மிக அண்மையில் நிராகரிக்கப்பட்டவர்களுக்கு முன்னால் வழங்கப்படுகிறது. இது பற்றிய விபரங்களை வழக்கறிஞர் அலுவலகங்கள், கத்தோலிக்க குடிவரவு நிலையம் போன்ற அகதிகளுக்கும் குடிவரவாளர்களுக்கும் சேவை புரியும் (தொடர்ச்சி 27ம் பக்கம்)

‘எஸ்தி’

2. இந்த மூன்றாண்டுகளுள் ஆகக் குறைந்தது ஆறு மாதமாவது சட்டப்படி (வரி செலுத்தி) வேலை செய்திருக்க வேண்டும். இந்த ஆறு மாதமானது ஒரே தொடர்ச்சியாக அல்லது கூட்டுச் சேர்ந்த மொத்தத் தொகையாக இருக்கலாம்.

வைத்திய சோதனை பெரும் சோதனை!

அகதிகளாக ஏற்றுக் கொள்ளப்படுவர்கள், லாண்ட்டுக்கு விண்ணப்பம் செய்யவர்கள் அனைவரும் தமக்குரிய வைத்திய சோதனை, பாதுகாப்பு அறிக்கை, ஆள் அடையாளம் ஆகிய மூன்றையும் பூர்த்தி செய்ய வேண்டியது அத்தியாவசியமாகும். மூன்றைய சட்டத்தின் கீழ் வைத்திய சோதனை அறிக்கையின் செல்லுபடியாகும் காலம் இரண்டு ஆண்டுகளாகும். ஆனால் இது தற்போது ஒரு வருடமாகக் குறைக்கப்பட்டுள்ளது. இதனால் பலரும் மீண்டும் வைத்திய சோதனைச் செய்ய வேண்டிய நிலையேற்படுகின்றது.

மூன்றைய திட்டத்தின் கீழ் 1992 நவம்பர் 7ம் திகதி ஒருவரது வைத்திய சோதனை அறிக்கை ‘எல்லாம் சரி’ என்ற குறிப்புடன் குடிவரவு நிலையத்துக்குக் கிடைத்திருந்தால், 1994 நவம்பர் 4ம் திகதிக்கு முன்னர் அவருக்கு லாண்ட்ட கிடைக்கவில்லையானால் அவர் மீண்டும் வைத்திய சோதனை செய்ய வேண்டும். ஆனால், 1993 அக்டோபர் மாதத்துக்கும் பின்னர் வைத்திய சோதனையை முடித்தவர்கள், அடுத்த ஒரு வருடத்துக்குள் லாண்ட்ட பெறவில்லையானால் மீண்டும் வைத்திய சோதனை செய்து அறிக்கை சமர்ப்பிக்க வேண்டும். அடுத்த ஒரு வருடத்துக்குள் லாண்ட்ட பெறவில்லையானால் மீண்டும் வைத்திய சோதனை செய்து அறிக்கை சமர்ப்பிக்க வேண்டும். அடுத்த ஒரு வருடத்துக்குள் லாண்ட்ட மூன்று அவருக்கு லாண்ட்டக்கிடைக்கவில்லையானால் அவர் மீண்டும் வைத்திய சோதனை செய்ய வேண்டும்.

கன்டாவில் இலங்கைகத் தமிழர்களின் குடியேற்றம்; கருணை அடிப்படையிலேயே அதிகமானோர் தெரிவாகினர் An admission Profile of Tamil Immigrants in Canada

இலங்கையிலிருந்து இதுவரை கன்டா வுக்குப் புலம்பெயர்ந்த தமிழர்கள் எத்தனை பேர்? பல்வேறு சந்தர்ப்பங்களில் பல்வேறு தரப்பினரும் வெவ்வேறு புள்ளி விபரங்களைக் கொடுத்து வருகின்றனர். எல்லாமே ஒரு கணிப்புத் தான்.

சுமார் ஒரு லட்சம் இலங்கைகத் தமிழர் கன்டாவில் வசிப்பதாகவும், அவர்களில் சுமார் 85 அல்லது தொண்ணாறு வீதமான வர்கள் ரொறங்களோ பெருந்தரப் பகுதிகளில் வசிப்பதாகவும் மதிப்பிடப்பட்டுள்ளதாகக் கூறப்பட்டு வருகின்றது. ஆனால் உத்தியோகபூர்வ புள்ளிவிபரங்களின் கணிப்பீடுகள் சுமார் 75,000 தமிழர்களே (இந்திய, மலேசிய தமிழர் உட்பட) இருப்பதாகக் கெரிவிக்கின்றன.

கன்டாவாழ் தமிழ் மக்களின் குடிவரவுச் சேவையுடன் சுமார் ஒரு தசாப்தத்துக்கும் மேலாக நெருங்கிய, நிரம்பிய ஈடுபாடு கொண்டவர் திரு. அருள் எஸ். அருளையா அவர்கள். யோர்க் பல்கலைக் கழகத்தின் அகதிகள் கல்வி நிலையத்தின் வெளிப்பாடு 'REFUGE' சஞ்சிகையின் நிர்வாக ஆசிரியராகப் பணிபிரிகின்றார்.

மேற்படி சஞ்சிகையின் இவ்வருடு 'ஆகஸ்ட் செப்டம்பர்' இதழில் இவரால் எழுதப்பெற்ற "Accepted on Compassionate Grounds: An admission Profile of Tamil Immigrants in

Canada" என்ற தலைப்பிலான கட்டுரை இடம்பெற்றுள்ளது. பெருமளவில் புள்ளி விபரங்களை மேற்கோள்காட்டி எழுதப்பட்டுள்ள இக்கட்டுரையில் 1964ம் ஆண்டிலிருந்து கன்டாவில் நிரந்தரக் குழுயினம் (லாண்ட் தகுதி) பெற்ற தமிழர் பற்றிய விபரங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன.

அந்தக் கட்டுரைக்குப் பயன்படுத்தப்பட்ட இரண்டு அட்டவணைகள் இந்தப் பக்கத்தில் மறுபிரகரம் செய்யப்பட்டுள்ளன.

அட்டவணை ஒன்று: கன்டாவில் லாண்ட் பெற்ற குழுவரவாளர்களின் விபரத்தை ஆண்டுக் கிரமப்படி தருகின்றது.

அட்டவணை இரண்டு: 1980ம் ஆண்டு முதல் 1993ம் ஆண்டு வரையும் கன்டாவில் லாண்ட் பெற்ற இலங்கையர் பற்றிய விபரங்களை அவர்கள் எந்தெந்த வகுப்பினைச் சேர்ந்தவர்கள் (உதாரணம்: அகதிகளாக ஏற்கப்பட்டோர், குடும்ப உறவினர், தேக்க நிலையாளர், சுதந்தர குடிவரவாளர்) என்று விபரித்துக் காட்டுகின்றது.

லாண்ட் பெற்றவர்கள் தொகை ஒருபுறிக்க அவர்களுக்குக் கன்டாவில் பிறந்த பிள்ளைகளும் இலங்கையர்களாகவே கணிக்கப்படுகின்றனர். இந்த வகையில் கடந்த காலங்களில் சுமார் 6000

குழந்தைகள் இலங்கையர்களுக்குப் பிறந்தவர்களாகக் கணக்கிடப்பட்டுள்ளது. கன்டாவில் குடியேற அனுமதிக்கப்பட்டு வாண்ட்ட பெற்ற இலங்கையர்களில் பெரும்பான்மையானவர்கள் 'கருணை' அடிப்படையில் (Compassionate Ground) அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளதாக திரு. அருளையா தமது கட்டுரையில் குறிப்பிட்டுள்ளார். மொத்தத் தமிழரில் கால்வாசிப் பங்கினர் திருமாண மாகாதவர்கள் என்பதும் குறிப்பிடத்தக்கது. இந்தக் கட்டுரையை அடுத்தடுத்த தமிழர் தகவல் இதழ்களில் தொடர்ச்சியாக பிரசரிக்க ஏற்பாடு செய்யப்படுகின்றது.

Table 1: Immigrant Landings from Sri Lanka (Ceylon), 1964-93

Year	Male	Female	Total
1964	n/a	n/a	80
1965	n/a	n/a	126
1966	n/a	n/a	144
1967	n/a	n/a	112
1968	n/a	n/a	76
1969	n/a	n/a	179
1970	n/a	n/a	167
1971	n/a	n/a	218
1972	129	111	240
1973	220	185	405
1974	271	256	527
1975	167	202	369
1976	92	143	235
1977	62	106	168
1978	58	88	146
1979	70	67	137
1980	84	101	185
1981	192	179	371
1982	139	151	290
1983	90	108	198
1984	531	559	1,090
1985	446	405	851
1986	1,287	574	1,861
1987	3,041	1,506	4,547
1988	1,224	1,591	2,815
1989	1,213	1,570	2,783
1990	1,835	1,722	3,557
1991	4,238	2,971	7,209
1992	7,808	5,241	13,049
1993	4,353	5,143	9,496
Total	27,550	22,979	51,631

Table 2: Annual Landings of Sri Lankans in Canada By Immigrant Class, 1980-93

FC	CR	DC	Ind.	AR	Others	Total	
Year	#	#	#	#	#	#	
1980	89	0	0	67	29	0	185
1981	135	0	0	188	48	0	371
1982	125	0	0	136	29	0	290
1983	137	1	0	37	19	4	198
1984	168	36	0	41	843	2	1,090
1985	172	104	2	83	476	14	851
1986	223	248	1	1,073	307	9	1,861
1987	518	585	0	2,827	594	23	4,547
1988	1,181	208	0	624	785	17	2,815
1989	1,465	212	2	386	680	38	2,783
1990	1,431	641	620	289	551	25	3,557
1991	1,942	1,309	2,992	327	582	57	7,209
1992	3,230	4,850	3,247	1,182	500	40	13,049
1993	4,622	3,389	524	453	429	79	9,496
Total	15,438	11,583	7,388	7,713	5,872	308	48,302

Notes: FC – Family Class; CR – Convention Refugee; DC – Designated Class; Ind. – Independents; AR – Assisted Relatives. Source: Citizenship and Immigration Canada.

Source: Citizenship and Immigration Canada.

வெல்.:பெயர் மோசடியில் 104,304 பேர் சீக்கினர்; 66 மில்லியன் டாலர்கள் மீதப்படித்தப்பட்டுள்ளது

Ontario saves \$ 66 million by tightening up welfare

ஓன்றாறியோ மாகாண அரசு, தனது பிரதேசத்தில் வசிக்கும் வருமானங்களுக்கு வழங்கிவரும் வெல்.:பெயர் எனப்படும் பொதுநல உதவிப் பணத்தில் இடம்பெற்ற ஊழல்கள், மோசடிகள், தவறு களைக் கண்டித்ததன் மூலம் குறுகிய காலத்தில் 66 மில்லியன் டாலர்களை மீதப்படுத்தியுள்ளது. ஏத்தாழ 104,304 மோசடிக்காரர்கள் கண்டிப்பட்டுள்ளதாக சமூக சேவைகள் அமைக்க உத்தியோகப்படுவாக அறிவித்துள்ளது.

பொதுநல உதவிப் பணம் வழங்கலில் வருடமொன்றுக்கு ஒன்றாறியோ அரசு ஆறு பில்லியன் டாலர்களை செலவு செய்து வருகின்றது. இந்தத் தொகையில் கமார் கால்வாசிப் பகுதி, அல்லது முன்றிலொரு பகுதி தேவையற்றவர்களுக்கு அல்லது ஊழல், மோசடிப் பேரவழிகளுக்குச் சென்றுடைவதாக கடந்த இரண்டு வருடங்களாகப் புகார் தெரிவிக்கப்பட்டு வந்தது. இதனையடுத்து ஒவ்வொரு வெல்.:பெயர் அலுவலகத்திலும் மோசடி ஒழிப்புப் பிரிவு, தகுதியானவர்கள் மதிப்பட்டுப் பிரிவு என்ற இரண்டு பிரிவுகள் அமைக்கப்பட்டன.

இந்தத் தனிப் பிரிவுகளில் கடமையாற்ற வெள்ளு விசாரணைத் துறையில் அனுபவம் பெற்ற இருந்தாறுக்கும் அதிகமான உயர் அதிகாரிகள் தெரிந்தெடுக்கப்பட்டனர். இவர்களை ‘வெல்.:பெயர் பொலிஸார்’ என்று பத்திரிகைகள் செல்லமாக அழைத்தன.

இந்தப் பிரிவுகள் அமைக்கப்பட்ட ஜந்து மாத காலத்துக்குள் 104,304 பேர் தவறான வழியில் பொதுநல உதவிப் பணம் பெற்றது கண்டிப்பட்டதாக கடந்த மாதப் பிற்பகுதியில் சமூக சேவைகள் அமைக்கர் திரு. ரௌதி ஸில்லிபோவுக்கு உத்தியோக பூர்வமாகக் கையளிக்கப்பட்ட அறிக்கையில் கட்டிக்காட்டப்பட்டுள்ளது.

வெல்.:பெயர் பெறும் ஒவ்வொருவருது கோவையும் தனித்தனியாக எடுக்கப்பட்டு பரிசீலனை செய்யுமாறு முதலில் உத்தர விடப்பட்டது. அதேசமயம் பொதுமக்களிட மிருந்து கிடைக்கும் முறைப்பாடுகளுக்கும் முன்னுரிமை வழங்கப்பட்டது. இதன் மூலம் வேலையற்ற கால காப்புறுதிப் பணம், வேலைக்கால விபத்துக்கான நட்ட ஈட்டுப் பணம், வயோதிப் கால காப்புறுதிப் பணம், போன்ற வேறு வருமானங்களைப் பெற்றுக் கொண்டு வெல்.:பெயரும் பெற்ற பலர் முதலில் அகப்பட்டனர். அதேசமயம் மேற்கூறப்பட்ட நிதிகளைப் பெற்றது.

தகுதியிருந்தும் அது பற்றித் தெரியா மையால் வெல்.:பெயரில் இருந்தவர்கள் அந்தந்தப் பிரிவுக்கு அனுப்பப்பட்டனர்.

வெல்.:பெயர் பெற்ற காலங்களில் வெளிநாடுகளுக்குப் பயணங்களை மேற்கொண்ட பலர் பிடிப்பட்டதால் குறிப்பிட்ட வெளிநாட்டில் தங்கியிருந்த காலத்துக்கான பணத்தைத் திருப்பிச் செலுத்துமாறு கேட்கப்பட்டுள்ளனர். இவ்வாறான வேறு சிலர் உண்மையைத் தெரியப்படுத்தாதால் அவர்கள் தொடர்பான ரகசிய விசாரணை நடத்தப்படுகின்றது.

இரண்டாவதாக, வேறு மாவட்டங்களில் வசித்துக் கொண்டு பொய்யான தகவல் களை வழங்கி வெல்பெயர் பெற்றவர்களும், ஒன்றுக்கு மேற்பட்ட மாநகரப் பகுதிகளில் வெல்.:பெயர் பெற்றவர்களும் வசமாக அகப்பட்டுள்ளனர். ஒற்றைத் தாய் ஒருவர் இரண்டு இடங்களிலும், குடும்பஸ்தர் ஒருவர் முன்று இடங்களிலும் பெற்றுத் திடிப்பட நேர்ந்துள்ளது.

இது தவிர வெல்.:பெயரில் இருந்த காலத்தில் வாகனத்தைக் கொள்முதல் செய்தவர்களும் சொந்தமான வீடு மற்றும் கட்டப்பங்களைக் கொள்முதல் செய்தவர்களும் தனியான மற்றொரு பிரிவினால் விசாரிக்கப்பட்டு வருகின்றனர். இவை பற்றிய விபரங்களைச் சம்பந்தப்பட்ட திணைகளத்திடமிருந்து வெல்.:பெயர் அலுவலகம் நேரடியாகப் பெற்றுவருகின்றது.

‘சிங்கிள் பேறன்ற்’ எனப்படும் ஒற்றைப் பெற்றார் என்ற பட்டியலுக்குள் அகப்பட்டு விசாரணைக்குள்ளாகியிருக்கும் நியாய மான தொகையினர் அடுத்த வகையினர். தங்களது வாழ்க்கைத் துணைவருடன் ஒன்றாக வாழ்ந்து கொண்டு, தமிழ்மையும் தமது பிள்ளைகளையும் அவர் கவனிப் பதில்லை என்று, அல்லது திருமணம் செய்யவில்லை என்று, கூறிக்கொண்டு இவர்கள் ஒற்றைப் பெற்றார் என்று வெல்.:பெயர் பெற்று வந்ததைக் கண்டிப்பட்டது என்னர். மேலும் பெருமளவிலான ஒற்றைப் பெற்றார் பற்றிய முறைப்பாடுகள் கிடைத்துள்ளதாகவும், அவர்கள் பற்றி விரிவான விசாரணை ரகசியமாக நடைபெறுவதாகவும் அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அந்தந்தச் சமூகத்தைச் சேர்ந்தவர்களிட மிருந்தே இந்த ஒற்றைப் பெற்றார் பற்றிய முறைப்பாடுகள் தங்களுக்குத் திடைப்பாக அதிகாரிகள் தெரிவித்துள்ளனர்.

எவ்ரும் தங்களது பெயர், முகவரியைத் தெரிவிக்காது, இன்னொருவர் பற்றிய விபரங்களை எழுத்து மூலம் வெல்.:பெயர் அலுவலகத்துக்குத் தெரிவிக்கலாம். முதலில் சம்பந்தப்பட்ட வெல்.:பெயர் பெறுவதற்குத் தெரிவிக்காமல் விசாரணைகள் நடத்தப்படுகின்றது. தேவையான விபரங்கள் தீர்ட்டப்படுகின்றன. போதிய ஆவணங்களும் சேகரிக்கப்படுகின்றன. அதன் பின்னரே நேரடி விசாரணை ஆரம்பமாகின்றது.

இவ்வாறு கிடைக்கப்பெறும் முறைப்பாடு களில் 70 வீதமானவை சரியான தகவல் களைக் கொண்டுள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. அதனால் குற்றம் செய்த வர்கள் தப்ப முடியாது அகப்படுகின்றனர் என்று சமூக சேவை அதிகாரிகள் கூறுகின்றனர்.

வரி செலுத்தாத தொழில் புரிந்து காசாகச் சம்பளம் பெறும் பலர் பற்றிய தகவல்களும் கிடைத்து வருகின்றன. உணவுச் சாலைகள், பெற்றோல் நிலையங்கள், பொது அரங்குகள், துப்புரவு செய்யும் தொழில்கள் போன்றவைகளுடன் சம்பந்தப்பட்டவர்களே காசாகச் சம்பளம் பெற்றுக் கொண்டு, வெல்.:பெயரும் பெற்று வருவது அதிகாரிகளின் கவனத்துக்குக் கொண்டு வரப்பட்டுள்ளது. இவர்கள் மீதும் விசாரணைகள் முடுக்கி விடப்பட்டுள்ளன. சில சமயங்களில் அதிகாரிகள் வேறு வேதத்தில் சில தொழிலங்களுக்குத் தீவர் விஜயங்களை மேற்கொள்வதும் ஆரம்பமாகியுள்ளது. ஏற்கனவே இவ்வாறான வகையில் அகப்பட்டுக்கொண்ட சிறு தொகையினர் பணத்தை மீளிக்கக் கேட்கப்பட்டுள்ளனர். தவறும் பட்சத்தில் சட்ட நடவடிக்கை எடுக்கப்படுகின்றது.

ஒன்றாறியோ மாகாணத்தில் வெல்.:பெயர் பெறுவதற்களில் ஒரு பகுதியான 266,000 பேரின் கோவைகள் மட்டுமே இதுவரை பரிசீலிக்கப்பட்டுள்ளன. இதில் 104,304 பேர் அகப்பட்டுள்ளனர். இது, மொத்தமாக வெல்.:பெயர் பெறுவதற்கான 15.4 வீதமாகும். முழுமையான பரிசீலனைகள் முடியும் போது இது 35 வீதம் வரை செல்லலாம் என மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

ஏற்கனவே கண்டிப்பட்ட ஊழல், மோசடிப் பேரவழிகள் மூலம் அவர்களுக்கு வழங்கப்பட்ட 17.3 மில்லியன் டாலர்கள் மீள்பெற ஒழுங்கு செய்யப்பட்டுள்ளது. மிகுதிம் பேர் மீது வழக்குத் தாக்கல் செய்யப்படுகின்றது.

(தொடர்ச்சி 27ம் பக்கம்)

சிறுவர்களையும், இளம் பராயத்தினரையும் பலியெடுக்கும் Q.T சின்றோம் என்ற பெயருடன் புதிய இருதய நோய்

Q.T சின்றோம் எனப்படும் இளம் பராயத்தினரைப் பலி கொள்ளும், (இதய துடிப்பில் ஏற்படும் மாற்றங்களினால்) ஏற்படும் இதய நோய் தற்போது அதிகரி த்து வருகின்றது.

இந்நோய் பற்றிய அறிவு, வைத்திய உலகிலும் சரி, மக்கள் சமூகத்திலும் சரி மிகவும் பிரபல்யம் அடையாமை காரணமாக இந் நோயினால் இறப்பவர் தொகை நாளும் பெருகிக்கொண்டே செல்கிறது. ஊழியினை நோய் போன்று உயிரைப் பலி கொள்ளும் இந்நோயினைக் குணப்படுத்த முடியும். (சரியான போதினில் அடையாளம் காணப்பட்டன மட்டுமேயாம்.)

தனது மகன் 19 வயது நிறம்பிய கிழே க்கை பாடசாலைக்குப் போக பிந்திவிடப் போகிறான் என்ற ஆதங்கத்தில் அவனை எழுப்பிவிடச் சென்ற தாய் அவனது சில்லிட்ட உடம்பைத் தொட்டபோது திடுக்கிட்டுவிட்டாள்.

கிழேக் பாடசாலைக்குப் போக பிந்தும் வன்ற துமில் கொள்ளில்லை. அவன் மீளாத்துயிலில் ஆழந்துவிட்டான் என்பதையறிய அந்தத்தாய்க்கு அதிக நேரம் எடுக்கவில்லை. தூக்கத்தோடு தூக்கமாக அவனது இதயத்தின் இயக்கமும் தூங்கி விட்டது. இதற்கான காரணம் எவருக்குமே தெரியவில்லை, திடகாத்திரமான ககதேகியாக கருதப்பட்ட கிழேக் எப்படி இதய தூடிப்பு நிறுத்தத்தால் இறந்தான் என்பது வைத்திய உலகிற்கே பெரும் சவாலாக, சாபக்கேடாக மாறிவிட்டது.

எமது இரத்தத்தில் இருக்கும் எலக்ட்ரோ ஸலட்ஸ் என்னும் பதார்த்தம் குறைவைடு வதால் ஏற்படும் Q.T சின்றோம் என்னும் இதய நோய்தான் கிழேக்கிள் உயிரை மட்டுமெல்லாமல் சொக்கர் விளையாட்டு மைதானங்களில் சில வீர்களின் உயிர்களை, நீச்சல் தடாகத்தில் சில நீச்சல் வீர்களை, ஏன் சில சிறார்களின் உயிரைக்கூட பலியெடுத்து தலைவரித்தாடுகிறது.

கிழேக் சில தடவைகள் விபரிக்கமுடியாத வகையில் தனது பேப்பர் போடும் வேலைக்குப்போகவேன் ‘அலாரம்’ அடிக்க எழும்பும் வேலைகளில் மயக்கம் சோர்வு போன்ற குணங்குறிகள் கொண்டிருந்தான். அவன் பெற்றோரால் அவன் பல வைத்தி யரித்தும் அழைத்துச் செல்லப்பட்டான். பல பரிசோதனைகளுக்கும் ஆழாக்கப்பட்டான். முடிவு- அவன் ககதேகி; அவனுக்கு எதுவித நோயில்லை என்றே கூறப்பட்டது.

இருபத்தியொரு ஆண்டு காலமாக இந்நோய்ப்பற்றிய ஆய்வுகளை மேற்கொண்டுவரும் ஊற்றா நகரைச் சேர்ந்த பல்கலைக்கழக மருத்துவப்பீட் விரிவுரையாளரான டாக்கர். மைக்கல் வின்சென்ட் இந்தத்துறையில் பயனுள்ள பல ஆய்வுகளை பரிசொர்த்தமாக மேற்கொண்டு வருகிறார். இவர் கருத்துத் தெரிவிக்கையில், “கிழேக் போன்ற இளைஞர்கள், மற்றும் சிறார்களும் தேவையற்ற வித்தில் மரணத்தைத் தழுவிக்கொள்கிறார்கள். ஏனெனில் இவ்வியாதிபற்றி வைத்தியர்களுக்கோ அன்றி பொதுமக்களுக்கோ அறிவு இல்லாமையோதும்.” என்று கூறிய இவர், மேலும் தெரிவிக்கையில் இது முக்கியமாக இளைஞர்கள், சிறார்களிடையே அநாவசிய மரணத்தை ஏற்படுத்தும் பொதுக்காரணியாக அமைந்துவிட்டது என்றும் கூறினார்.

சிறார்களுக்கோ அன்றி வாலிப் பராயத்தினருக்கோ- சுய நிலைவு அற்றுப்போகும் நிலை, மயக்கம் போன்ற குணங்குறிகள் தென்பட்டால் முக்கியமாக உடற்பயிற்கிள், வேலைகளை

நாங்கி

மேற்கொள்ளும் தருணங்களில் இவை அவதானிக்கப்பட்டால் உடனடியாக வைத்தியர்களிடம் அவர்களை அழைத்துச் சென்று E.C.G எனப்படும் இதயத்துடிப்பு பரிசோதனை செய்யுமாறு வற்புறுத்துக்கள்.

உங்கள் குடும்பத்தில் அல்லது மாதாவழி பிதாவழி உறவினரில் யாராவது இந்த Q.T சின்றோம் இதய நோயினால் பிடிக்கப்பட்டோ, இறந்தோ இருந்தால் நீங்கள், உங்கள் உறவினர் அனைவருமே வைத்திய பரிசோதனை பெறுவது அவசியமாகும். ஏனெனில் இந்நோய் ஒருவருக்கு பிறப்பால் வருவது என்று கணிக்கப்பட்டுள்ளது. இதற்கு உதாரணமாக மரணத்தை தழுவிக்கொண்டு மறைந்த கிழேக்கிள் சகோதரி “லீ” எனபவருக்கும் இந்தநோய் இருப்பதாக கண்டுபிடிக்கப்பட்டு, அவர் சிகிச்சை பெற்று வருவதுடன், விரைவில் குணமடைந்து, சாதாரண நிலைக்கு திரும்பக்கூடிய சாத்தியக்கூறுகளும் தென்படுவதாக, வைத்தியர்கள் தெரிவித்துள்ளமையைக் கூறலாம்.

கமார் 8முதல் 10 வயதுள்ள ஆண்

பிள்ளைகளையும், 8 முதல் 16 வயதுள்ள பெண் பிள்ளைகளையும் மட்டுமல்லாது இளம் பராயத்தினரையும் இந்த இதய நோய் தாக்குகிறது. 45 வயதுக்கு மேற்பட்டோருக்கு இந்த நோயின் தொல்லை இல்லையென்றே வைத்தியர்கள் கூறுகின்றனர்.

தனது மகன் கிழேக்கிள் மரணத்துக்குப் பிறகு மிசிசாகாவைச் சேர்ந்த பாம் கொய் றிலாட்ஸ் ஊற்றா நகரைச் சேர்ந்த திறீர் மாண விசாரணைச் சங்கத்தை ஸ்தாபித்த வின்சென்ட் எனபவருடன் கதைத்தபோது அவர் கண்டாவில் இந்த நோய் பற்றிய அறிவை மக்களிடையே பரப்ப ஒரு நிலையான ஸ்தாபனம் இல்லாமை பெருங்குறையாகும் எனத் தெரிவித்தார். சிலகுடும்பங்களில் இரண்டு பிள்ளைகள் கூட அடுத்து அடுத்து மரணித்துள்ளமை மக்களிடையே இவ்வியாதி பற்றிய அறிவு ஏற்படாமைக்குத் தக்க சான்றாகும்.

வருடமான்றுக்கு கமார் 1600 தொலை பேசி அழைப்புத்தக் கள் மக்களிடமிருந்து தங்களுக்கு இந்நோய் பற்றிய தகவல் களைத் தந்துதவமாறு வருவதாக திருமதி. சாளின் கோல்ஸ் ரோம் என்னும் மேற்படி ஸ்தாபனத்தைச் சேர்ந்த மற்றுமொருவர் தெரிவிக்கிறார்.

நீங்களே இதனைக் கண்டுபிடிக்க வேண்டும். யாராவது உங்கள் உறவினர் குடும்பத்தில் குழந்தை திண்மென் மரணித்தால் அதன் சகோதர் நீச்சல் தாக்கத்தில் இறந்து போனால் - இன்னு மொரு அன்றிக்கு மயக்கம் ஏற்பட்டால்- இவைகள்தான் இந்த கொடியை நோயின் அறிகுறிகள் என்பதை நீங்களே துப்புத் துலக்கி அறிந்து கொள்ளுங்கள் என்கிறார் திருமதி. சாளின் கோல்ஸ்ரோம். மேலும் தெரிவிக்கையில் திறீர் மரணவிசாரணைச் சங்கம் இந்த நோய்பற்றிய தகவல்களை அறிய விரும்புவர்களுக்கு 6 பக்கங்களில் உள்ளடக்கப்பட்ட தகவல் பத்திரங்களை அனுப்பிவைக்கும். - ஆசிரியர்கள், தாதி மார், பெற்றார், வைத்தியர்கள், விளையாட்டு பயிற்றுவிப்பவர்கள் இதனைப் பெற்று இந்நோய் பற்றிய தகவல்களை மக்களுக்கு அறிவிக்கலாம்.

அனேகமாக இந்த நோய் ஏற்படும் சிலகுடுக்கு ஒருவித குணங்குறிகளுமே இருப்பதில்லை. சிலகுடுக்கு மயக்கமடைதல் அல்லது ஸ்தம்பித்துப் போதல் போன்ற சில குறிகள் விளையாட்டினையோ அன்றி உடற்பயிற்சியினைத் தொடர்ந்தோ ஏற்படலாம். இந்தநோய் பிழித்திருக்கிறது - என இனம் காணப்பட்ட சிலகுடுக்கு பீற்றார்

(27ம் பக்கம் பார்க்க)

கத்தோலிக்க குடிவரவு நிலையத்தில் நடத்தப்பெறும் புதியவர்களுக்கான 'தொழிற் பயிற்சி' வகுப்புகள்

Career Step Program at the C.I.B Scarborough



க ஸ்டாவுக்குப் புதிதாக வந்து குடியேறும் வெளிநாட்டவர்கள் புதிய குழலில், முற்றிலும் மாறுபட்ட கல்வித் திட்டத்தின்கீற் தமக்கென ஒரு தொழிலைத் தெரிந்தெடுப்பது இலக்குவான விடயமல்ல. சொந்த நாட்டில் பெரும் பட்டம் பெற்றவர்களும் உயர்ந்த பதவிகளை வகித்தவர்களும் சூடு, இங்கு வந்த பின்னர் தங்கள் கல்வித் தகுதி, தொழில் அனுபவம் ஆகியவைகளைப் பயன்படுத்தித் தொழில் பெற்றுமிக்காக நேரடியாகக் கவனித்து வருகின்றோம்.

இவ்வாறான புதியவர்களுக்கென ஸ்காபரோ கத்தோலிக்க குடிவரவு நிலையத்தில் (Catholic Immigration Bureau, Scarborough) ஐந்தாண்டுகளுக்கு முன்னர் ஆரம்பிக்கப்பட்டது தொழில் அரும்பய பயிற்சி நெறி எனப்படும் Career Step Program.

மொத்தம் ஏழு வாரங்களுக்கு, முழு நேரப் பயிற்சி நெறியாக (காலை 9:00 மணி முதல் பிற்பகல் 4:30 மணி வரை) இந்த வகுப்புகள் நடத்தப்படுகின்றன. வார்டன்; சென். கிளையர் வீதிக் சந்திப்புக்கு அருகாமையில், 47 ஜஹரன் வீதியில் அமைந்துள்ள கத்தோலிக்க குடிவரவு நிலைய அலுவலகத்தின் விசாலமான தனிப்

பிரிவில் இந்த வகுப்பு நடத்தப்படுகின்றது. ஜோ பிளஸாற், கிறிஸ் பார்க்கர் ஆகிய இருவரும் இதன் போதனாசிரியர்களாகப் பணிபிற்கு வருகின்றனர். ஒவ்வொரு முறையும் 25 வரையானவர்கள் இதற்குத் தெரிவு செய்யப்படுவார். இந்த தெரிவுக்கான நேரமுகப் பரிட்சைகள் ஒவ்வொரு வியாழக்கிழமையும் காலை ஒன்பது மணி முதல் முற்பகல் 11 மணி வரை நிலையத்தில் நடைபெறுகின்றது. முன்னறிவிப்பு எதுவுமின்றி, இந்த நேரமுகப் பரிட்சைக்கு எவ்வும் சமுகமளிக்கலாம்.

பயிற்சி நெறி ஆங்கிலத்தில் நடைபெறுவதால் ஆங்கிலத்தில் பேசவும், அதனைப் புரிந்து கொள்ளவும் தகுதியுள்ளவர்கள் மட்டும் தெரிவுசெய்யப்படுவார். கடைசிப் பயிற்சி நெறியைப் பூர்த்தி செய்தவர்களுக்கான பட்டமளிப்பு நிகழ்ச்சி கடந்த மாதம் கத்தோலிக்க குடிவரவு நிலைய மண்டபத்தில் நடைபெற்றது. ஸ்காபரோ மேற்குத் தொகுதி மாகான அரசின் உறுப்பினரும் (MPP) ஒன்றாறியோ மாகான அரசின் கலாசார விவகார சுற்றுலாத் துறை அமைச்சருமான ஆன் கவாபரிக் கூடமுன்று கொண்டு பயிற்சியை

முடித்தவர்களுக்கு சான்றிதழ்களை வழங்கிக் கொள்ளவித்தார்.

கத்தோலிக்க குடிவரவு நிலையத்தின் தலைமையக நிறைவேற்று இயக்குனர் திரு. பொப் பிலார்ட், ஸ்காபரோ பிராந்திய இயக்குனர் மிரான்டா பிள்ளோ ஆகியோர் இவ் வைவைத்தில் சிறப்புரை ஆற்றினர். பயிற்சி நெறியின் போதனாசிரியர்களை ஜோ பிளஸாற், கிறிஸ் பார்க்கர் ஆகியோர் பயிற்சி நெறியின் முக்கியத்துவத்தினை விளக்கிக் கூறினர்.

அமைச்சர் ஆன் கவப்ரிக் பேசுகையில், ரொஹான்றோ பெரும்பாகத்தில் நடத்தப்பெறும் தொழிற் பயிற்சி நெறிகளில் இந்தப் பயிற்சி மிகவும் முன்மாதிரியாகத் திகழுகின்றது என்று புகழார்ஞ் குட்டனார். இந்த வைவைத்தில் எடுக்கப்பட்ட சில புகைப்படங்களை இந்தப் பக்கத்தில் காணலாம்.

இந்த வகுப்புகள் பற்றிய மேலதிக விபரங்களை ஆங்கிலத்திலும் தமிழிலும் பெறவிரும்புவர்கள் கத்தோலிக்க குடிவரவு நிலையத்தில் குடிவரவு ஆலோசகராக (Settlement Counsellor) பணியாற்றும் திரு. எஸ். திருச்செல்வும் அவர்களுடன் வேலை நேரத்தில் (416) 757-7010 இலக்கத்தில் தொடர்பு கொள்ளவும்.



கவிஞர் கந்தவனம் தரும் கண்ணய காட்சிகள் பிழை செய்துவிட்டேன்

திசம்பர், 1988

நலவுதவி பெற்றுச் சும்மா இருந்த காலம்.

'சும்மா இருந்தல்' என்பது சைவ சமயத்தில் பேசப்படும் ஒரு போக நிலை. மனக்கவலைக்கு முதல் தரமான மருந்து.

சும்மா இருந்தால் சோநு கிடையாது என்பார்கள். சோநு கிடையாது போனால் என்போன்றோர்களுக்கு மனக்கவலை கூடுமே தவிர மாநாது.

ஆனால், கண்டாவில் சோநு கிடைத்துக் கொண்டிருந்தது. சோநு கிடைக்கின்ற படியாற்றாள் சும்மா இருக்கக் கூடாது என்கின்ற முடிவுக்கு வந்தேன் சோநு போடுகின்றவர்களுக்குக் கைம்மாநாக ஏதாவது செய்தால் புண்ணியமுண்டாகும் என்ற எண்ணம் பிறந்தது.

தொண்டு செய்யத் துணிந்தேன் ஆம், தொண்டுக்கும் ஒரு துணிவு வரல் வேண்டும். துணிவு வந்தாலும் கண்டாவில் அனுமதியின்றி யாருக்கும் உதவி செய்யப் போகக் கூடாதென்று அன்பர் ஒருவர் அறிவுழுத்தினார்.

தொலைபேசி மூலம் ஸ்காபரோ ஆஸ்பத்திரியிடன் தொடர்பு கொண்டேன். ஏதாவது தொண்டு செய்ய நான் தயாராக இருக்கிறேன் என்றேன். பெயர், விளாசம், தொலைபேசி இலக்கம் அகைத்தையும் பதிவு செய்து கொண்டு தேவைப்படும்போது கூப்பிடுகிறோம் என்னார்கள்.

விளம்பரம் ஓன்றினைப் பார்த்துத் தொண்டுக்கு ஆட்சேர்க்கும் முகவர் நிலையம் ஒன்றுடன் தொடர்பு கொண்டேன். நேர்முகச் சந்திப்புக்கு அழைத்தார்கள். இன்றைக்கு வருகிறேன் என்றேன். இன்று வேண்டாம், நானை வா என்னார்கள்.

அடுத்த நாள் உரிய நேரத்துக்குப் போய்ச் சேர்ந்தேன். ஒரு பெண்மணி வரவேந்தார். பத்து நிமிட உரையாடலின் பின்னர் படிப்பிக்க விருப்பமோ என்று கேட்டார். அதற்கென்ன என்றேன். 'Adult Basic Literacy' என்னும் ஒரு திட்டம் பற்றி அழகாக விபரித்தார். இங்குள்ள முதியவர்கள் பலர் கல்வி அறிவு இல்லாதவர்கள் என்றும், அந்தகையவர்களுக்கு நடைமுறையில் பயன்படக்கூடிய அடிப்படை அறிவை வழங்குவதே அத்திட்டத்தின் நோக்கம் என்றும் ஆங்கில மொழி எழுத வாசிக்கத் தெரியாதவர்களுக்குப் படிப்பிக்கத் தகுதியானவர் என்று எண்ணை அத்திட்டத்தை நடத்துகின்றவர்களுக்குத் தான் சிபார்சு செய்யப் போவதாகவும், ஆறு மாத காலத்துக்கு அப் பணியை நான் தொடர்ந்து செய்த தயாராக இருக்க வேண்டும் என்றும் விளக்கினார்.

தொண்டு செய்ய நான் வந்ததையிட்டு மகிழ்ச்சி தெரிவித்து, அந்தத் திட்டத்தை அமல் செய்யும் நிறுவனத்திடம் இருந்து அறிவித்தல் வரும் வரை நான் காத்திருக்க வேண்டும் என்றும் கூறி முடித்தார்.

தொண்டுக்குக் கால நேரம் இல்லை என்பார்கள். நான் தொடர்பு கொண்ட இரு தாபனங்களுமே காத்திருக்க வேண்டும் என்றன. அதற்குக் காரணம், இங்கு பெரும்பாலான தொண்டர் சேவைகள் உத்தியோகபூர்வமானவை. அதாவது, திட்டமிட்டு ஒர் ஒழுங்கு முறையில் நடத்தப்படுபவை.

இருந்தாலும் ஜயர் வரும் வரை அமாவாசை காத்திருக்குமோ?

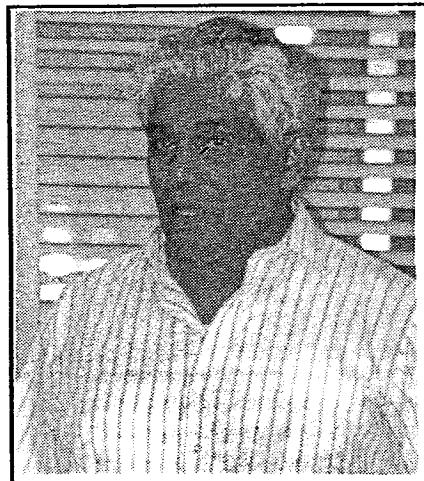
எனக்கு அழைப்புகள் வந்தபோது, காலையில் பாடசாலை ஓன்றில் படித்துக் கொண்டும், மாலையில் தொழில் பார்த்துக் கொண்டும் இருந்தேன். நிலைமையை விளக்கி மன்னிப்புக் கேட்டுக் கொண்டேன். அதனைச் செய்யப் போகவில்லை என்றால், மன்னிப்பு ஏன் கேட்க வேண்டும்?

எனக்குத் தொண்டு செய்ய இனி நேரம் கிடைக்காது என்பதைப், பதிவு செய்து கொண்ட தாபனங்களுக்கு நான் முன்னாரே அறிவித்திருக்க வேண்டும். பிழை செய்து விட்டேன்.

'பிழைத்த பிழையொன் நறியேன் நான் பிழையைத் தீர்ப் பணியாயே.'

- கந்தராஜுர்த்தி நாயனார்.

**அதிபர் பொ. கணக்கபாபதி
பல்கலாசார ஆலோசகராக
நியமனம் பெற்றுள்ளார்**



தமிழ்மூத்தின் பிரபல்யமான பாடசாலைகளில் ஒன்றான தெல்லிப்பளை மகாஜனா கல்லூரியின் ஓய்வெப்பற அதிபரும், பிரபல கல்வியியலாளரும், தமிழர் தகவலில் கடந்த முன்று ஆண்டுகளாக கல்வித்துறை தொடர்பான பெறுமையிக்க கட்டுரைகளைத் தொடர்ந்து எழுதி வருபவருமான திரு. பொ. கணக்கபாதி அவர்கள், நோர்த் யோர்க் கல்விச் சபையின் பல்கலாசாரக் கல்வி ஆலோசகராக (Multi-Cultural Consultant) கடந்த மாதம் நியமனம் பெற்றுள்ளார்.

கண்டாவில் கல்விச் சபையென்றில் இவ்வாறான நிபாமனத்தைப் பெற்ற முதலாவது தமிழர் இவராவர்.

கடந்த பல வருடங்களாக பகுதி நேர ஆசிரியாகவும், தமிழ் ஆலோசகராகவும், குழுத் தலைவராகவும் பணியாற்றி வந்து இத்துறையில் போதிய அனுபவமும் ஆற்றலும் பெற்று, கல்விச் சபை அதிகாரிகளின் பாராட்டுகளைப் பல தடவை தமதாக்கிக் கொண்ட திரு. கணக்கபாதி அவர்கள், அனுபதாவது அகவையில் (மணிவிமா ஆண்டு) காலாடி எடுத்து வைக்க ஆயத்தமாகும் வேளையில் இந்தப் பதவி உயர்வும் மிகப் பொருத்தமாகக் கிடைத்துள்ளது.

இவருக்குக் கிடைத்த இந்தப் புதிய பதவியின் காரணமாக கண்டாவில் வாழும் ஸ்மத்தமிழர் சமூகம் உயர்நிலை அடைந்துள்ளது.

தமிழர் தகவல் வெளியிட்டாளர்கள், தங்கள் வாசகர்கள், விளம்பரதாரர்களுடன் சேர்ந்து அதிபர் கணக்கபாதி அவர்களுக்குத் தங்களின் மனமார்த்த பாராட்டுகளைத் தெரிவிக்கின்றனர்.

‘லான்ட்’ அட்டைகளைப் பெற்றவர்களின் அவல நிலை; பரிசுசார்த்தத் திட்டத்தால் மற்றுமொரு தேக்க நிலை?

மிலிஸாகா ‘ஸ்கூயர் வன்’ கட்டடத்தில் இயங்கி வந்த தேக்க நிலை அகதிகள் சம்பந்தமான கணா குடிவரவு நிலையத்தினால் முன்றாண்டுகளுக்கு முன்னால் அறிமுகப்படுத்தப்பட்ட லான்ட் அட்டையை (Landed Card) பெற்றுக் கொண்டவர்கள், அவைகளை எங்கே புதியிப்பது, அவற்றின் எதிர்காலம் என்ன என்ற கேள்விகளுக்கு விடை காணத் தெரியாது தவிகும் நிலைக்குத் தள்ளப்பட்டுள்ளனர்.

இவர்களுக்கு வழங்கப்பட்ட லான்ட் அட்டையில் அதன் செல்லுபடியாகும் காலம், அதாவது காலாவதியாகும் காலம் மூன்று ஆண்டுகள் என்று குறிக்கப்பட்டிருப்பதே இதற்குக் காரணமாகும்.

ஓர்ராறியோ மாகாணத்தில் மிலிஸாகா ‘ஸ்கூயர் வன்’ கட்டடத்திலும், ரோறாறோவில் 250 டேவிஸ்வில் அவினிய கட்டடத்திலுமாக இரண்டு தேக்க நிலைக் குடிவரவு நிலையங்கள் இயங்கி வந்தன. 1986 மே மாதம் 26ம் திகதிக்கும் 1988 டிஸம்பர் 31ம் திகதி நள்ளிரவு வரையான காலத்துஞ்ஞம் கணாவுக்கு வந்து அகதி நிலை கோரியவர்கள் தேக்க நிலை அகதிகளாகக் கருதப்பட்டனர். இவர்களது வேலைகளைக் கவனிக்கவேண உருவாக்கப்பட்ட இந்த அலுவலகங்கள் 1993 ஜூன் மாதத்துடன் மூடப்பட்டன.

சகல குடிவரவு நிலையங்களும் லான்ட் பெறுவர்களுக்கு கடதாசியில் அச்சுடிக்கப்பட்ட பத்திரங்களையே வழங்குவது வழக்கம். இந்தக் கடதாசிப் பத்திரங்களில் புகைப்படங்கள் ஒட்டப்படுவதில்லை. அது காலாவதியாகும் திகதியும் இருப்பதில்லை.

ஆளால், மிலிஸாகா தேக்க நிலை குடிவரவு நிலையம் இவ் விடயத்தில் பரிசுசார்த்தத் திட்டம் (Pilot Project) ஓன்றினை முன்றாண்டுகளுக்கு முன்னால் ஆரம்பித்தது. இந்தத் திட்டம் யாப்படியாகச் சகல குடிவரவு நிலையங்களுக்கும் விஸ்தரிக்கப்படுமென்று அறிவிக்கப்பட்டது. ஆளால் முன்றாண்டுகள் கழிந்துவிட்டனவாயினும், இது வேறொங்கும் விடியோகிக்கப்படவில்லை. வெள்ளை நிறத்தில், பிளாஸ்டிக்கில் (கிறாட்டு கார்ட் போன்ற அளவிலும், அமைப்பிலும்), இந்த லான்ட் அட்டை தயாரிக்கப்பட்டிருந்தது.

உரியவரின் படம், பெயர், பிறந்த திகதி போன்ற விபரங்களுடன் அட்டை வழங்கப்பட்ட திகதியும், அது காலாவதியாகும் திகதியும் அதில் பொறிக்கப்பட்டுள்ளது. இந்த அட்டையை முதலில் பெற்றவரும்கூட ஓர் ஈழத் தமிழரே. அட்டை வழங்கப்பட்ட திகதியிலிருந்து முன்றாண்டுகளுக்கு மட்டுமே இது

செல்லுபடியாகும். உதாரணமாக, 1991 நவம்பர் மாதம் 16ம் திகதி இந்த அட்டையைப் பெற்றவர்களுக்கு 1994 நவம்பர் 15ம் திகதி வரை மட்டுமே இது செல்லுபடியாகும் என்று குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

முதற் தொகுதியில் இந்த அட்டையைப் பெற்ற பலருக்கு இந்த மாதத்துடன் அது காலாவதியாகப் போகின்றது. இந்த லான்ட் அட்டை பரிசுசார்த்தமாகவே அப்போது அறிமுகப்படுத்தப்பட்டது. அதனை விடியோகித்த அலுவலகம் மூடுவிழா கண்டுபிட்டது. வேறொங்குத்தக் குடிவரவு நிலையத்திலும் இந்த அட்டை இதுவரை வழங்கப்படவில்லை. அதனால் தமக்கு வழங்கப்பட்ட அட்டைகளை எங்கு சென்று புதியிப்பது என்று தெரியாத திரிசங்கு நிலைக்கு சம்பந்தப்பட்டவர்கள் தள்ளப்பட்டுள்ளனர்.

லான்ட் பெறும் ஒவ்வொருவரும் முன்றாண்டு முடியும்போது பிரஜாவரிமைக்கு விண்ணப்பார்கள், அல்லது கண்டிய பிரஜையாகி விடுவார்கள் என்று எதிர்பார்க்கப்பட்டே அட்டைக்கான செல்லுபடிக்காலம் முன்றாண்டுகளாக வரையறுக்கப்பட்டது. ஆனால் மூன்று ஆண்டுகள் வசித்த ஒருவர் கட்டாயமாகப் பிரஜாவரிமைக்கு விண்ணப்பிக்க வேண்டுமென்றில்லை. அத்துடு, முன்றாண்டுகளின் பின்னர் பிரஜாவரிமைக்கு விண்ணப்பித்தாலும் விண்ணப்பதாரிகள் மேலும் ஒரிரு வருடங்கள் இதற்காகக் காத்திருக்க வேண்டியன்து.

லான்ட் அட்டைகளைப் புதுமிகப்பதற்கான விண்ணப்பத்திரங்களை எந்தக் குடிவரவு நிலையத்திலும் காணவில்லை.

பல குடிவரவு நிலையங்களின் அதிகாரிகளுக்கும் மிலிஸாகா அலுவலகம் வழங்கிய லான்ட் அட்டை பற்றி எதுவுமே தெரியவில்லை. இந்த அட்டையைப் பார்வையிடும் சில அதிகாரிகள் புருவத்தை உயர்த்தி இது எப்போ, எங்கே வழங்கப்பட்டது என்று கேட்கிறார்கள்.

இந்த லான்ட் அட்டைகளில் காலாவதியான திகதி குறிப்பிடப்பட்டு காலத்தில் வெளிநாடுகளுக்குப் பயணத்தை மேற்கொள்வார்கள் ஜாக்கிரதையாக இருக்க வேண்டும். அட்டை காலாவதியான பின்னர் இவர்கள் கணா திரும்பினால் இவர்களை உள்ளே விடாது விமான நிலைய அதிகாரிகள், அல்லது தரை வழிபாதைச் சோதனை அதிகாரிகள் தடுத்து வைக்கக்கூடும்.

காலாவதியான அட்டைகளை உடையவர்கள் புதிதாக வெளிநாடு செல்ல விமான

டிக்கட்டுக்குச் சென்றால் அவர்களது அட்டையின் திகதியைப் பார்த்து நாடு திரும்பும் திகதியை ஊர்ஜிதப்படுத்த விமானக் கம்பனிகள் மறுகக்கூடும்.

உள்நாட்டில் தொழில் புரியும் பலருக்கு தொடர்ந்து வேலை புரிய அனுமதி மறுக்கப்படலாம்; அல்லது இவர்கள் புதிய அகதிகள் போன்று வேலை அனுமதிப் பத்திரம் பெறுமாறு பணிக்கப்படலாம்.

இவர்கள், ஒன்றாற்றியோவில் வசிப்பவர்களாயின் இவர்களது வைத்திய காப்புறுதியின் பெறுமதி காலாவதியாகலாம். இதனால் இவர்கள் தங்களது ஒஹிப் அட்டையைத் தொடர்ந்து பயணப்படுத்த முடியாது போகலாம்.

இந்தப் புதிய பிரச்சனையால் லான்ட் அட்டையை மிலிஸாகா தேக்க நிலை அலுவலகத்தில் பெற்றுக்கொண்ட கமார் நான்காயிரம் பேரில் பிரஜாவரிமை பெற்றுக் கொண்டவர்கள் தவிர்ந்த மிகுதிப்பேர். பெரும் அவலங்களுக்குள்ளாகும் நிலை ஏற்பட்டுள்ளது.

இந்த லான்ட் அட்டையை வைத்திருக்கும் பலருக்கு தங்களது அட்டைக்குக் காலாவதியாகும் திகதி குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது தெரியாதும் இருக்கலாம். எனவே சம்பந்தப்பட்டவர்கள் தங்களது அட்டையின் காலாவதித் திகதியை அவதானித்து, அதற்கு ஒரு மாதத்துக்கு முன்னராவது தங்களது தொகுதியின் நாடானுமன்ற உறுப்பினரது அலுவலகத்துக்குச் சென்று தங்கள் பிரச்சனையை எடுத்துக் கூறுவது நல்லது.

ரோறாற்ரோ அகதிகள் விவகார சபையும் (Toronto Refugee Affairs Council - TRAC) இது தொடர்பாக குடிவரவு அமைச்ச உயர் அதிகாரிகளுடன் தொடர்பு கொண்டுள்ளது. மேலதிக விபரங்கள் கிடைக்கும்போது தமிழர் தகவலில் அவை பிரசரமாகும்.

தமிழ்மொழி வகுப்புகள்

கண்டா இந்து மாமன்றம் நடத்தும் தமிழ் மொழி. இந்து சமயம், சங்கத் வாய்ப்பாட்டு, வீணை வயலின், மிருதங்கம், பரதநாட்டியம் ஆசிய பாடங்களுக்கான வகுப்புகள் சனி, ஞாயிற்றுக்கிழமைகளில் ஸ்காபரோ வயர்கள் 134ம் இலக்க வகுப்பறையில் நடை பெறுகின்றது. விரும்பிய பாடங்களைக் கற்க விரும்பும் பின்னைகள் 321-2493, 724-0602, 431-6054 ஆசிய இலக்கங்களில் தொடர்பு கொள்ளலாம். வகுப்புகள் சனிக்கிழமைகளில் முற்பகல் 9:00 மணி முதல், 1:00 மணி வரையும், ஞாயிற்றுக்கிழமைகளில் பிற்பகல் 1:00 மணி முதல் 5:00 மணி வரையும் நடைபெற கின்றது. அப்போது நேரில் சென்றும் பதிவு செய்து கொள்ளலாம்.

சிறுவர், சிறுமியரின் பல்வியாதி-பற்சிகிச்சை விடயத்தில் பெற்றார், பாதுகாவலரே கவனம் செலுத்த வேண்டும்

Continued dental neglect in Children could constitute child abuse

எமது குழந்தைகளின் பற்களிலும் வாயிலும் உள்ள வியாதிகளை (உதாரணம்: பற்குத்தை, முரச் வியாதி) கண்டும் காணாதது போல நடக்கும் பெற்றார்கள் தமது கடமைகளில் தவறுவது மட்டுமென்றி, தமது குழந்தைச் செல்வங்களைத் துன்புறுத்துவது தாகவும் இந்த மாநிலத்தில் கருதப்படுகின்றார்கள் என்ற உண்மையை நாம் அறிந்திருக்க வேண்டியது அவசியமாகும்.

CINOT என்று ஆங்கிலத்தில் சொல்லப் படும் ஒன்றாரியோ மாநில அரசாங்கத்தால் 1987ம் ஆண்டு ஏற்படுத்தப்பட்ட பற்சிகிச்சைத் திட்டத்தின் கீழ் வசதி குன்றிய குழந்தைகளுக்கு இலவச சிகிச்சை முறைகள் வழங்கப்படுகின்றன.

வசதியுள்ளவர்கள் தமது பிள்ளைகளை தமது பல் வைத்தியரிடம் கூட்டிச் சென்று காண்பித்து வேண்டிய பற் சிகிச்சைகளைப் பெறுமுடியும். இவர்களில் சிலருக்குப் பற் சிகிச்சைக்குரிய இன்கூரன்ஸ் வசதிகளும் உண்டு.

பொருளாதாரம் குன்றிய பெற்றார்கள் தமது பிள்ளைகளின் பற் சிகிச்சைகளைப் புறக்கணிக்க வேண்டிய சந்தர்ப்பங்கள் ஏற்படுகின்றன. தேவை ஏற்படும் பிள்ளைகளுக்கு CINOT திட்டத்தின் கீழ் ககாதாரத் தினைக்களம் ஆங்காங்கேயுள்ள தனது அலுவலகங்கள் மூலம் சிறுவர் சிறுமிகளுக்கு வேண்டிய பற்சிகிச்சைகளை வழங்கி வருவதைப் பலரும் அறிந்திருக்க மாட்டார்கள் என்று நினைக்கின்றேன். இந்தத் திட்டத்தின் கீழ் பாடசாலை மாணவ, மாணவிகளுக்கு மட்டுமென்றி பாடசாலை போகாத சிறு குழந்தைகளுக்கும் உதவி வழங்கப்படுகின்றது.

மாநில அரசின் உதவி இந்தத் திட்டத்திற்குக் கிடைப்பதால் வசதியுள்ள பெற்றாரும், வசதி குறைந்தவர்களும் தமது பிள்ளைகளின் பற்சிகிச்சைகளை உதாக்கீம் செய்ய நேரிடின் அது அவர்களைத் துன்புறுத்தும் செயலாகவே கருதப்படும் என்பதை நாம் உணர் வேண்டியது அவசியமாகும்.

1993ம் ஆண்டு இத்திட்டத்தின் கீழ் சிகிச்சை அளிக்கப்பட்ட குழந்தைகளில் பெருமளவினர் பாடசாலைகளில் நடத்தப்பட்ட பற்சோதனையின்போது பெற்றாருக்குக் கொடுக்கப்பட்ட அறிவித்தலின் விளைவாகவே சிகிச்சை பெற முன்வந்தனர்.

சில சந்தர்ப்பங்களில் பெற்றார்கள்

தாமாகவே தமது வட்டாரத்திலுள்ள பற் சிகாதாரக் கந்தோர்களுடன் (Dental Clinic) நேரடியாகத் தொடர்பு கொண்டு தமது சிறார்களுக்கு வேண்டிய சேவைகளைப் பெற முனைந்துள்ளனர்.

பல் வைத்தியர்களும் பல தடவைகளில் குழந்தைகளை ககாதாரக் கந்தோருடன் (Health Unit) தொடர்புகொண்டு சிகிச்சை பெறுவதற்கான பத்திரிகங்களைப் பெற்று சிகிச்சை வழங்கி வருகின்றனர். எவ்வாறான சேவைகள் CINOT திட்டத்தின் கீழ் வழங்கப்படுகின்றன என்று இங்கே கவனிப்போம்:

பாக்டர் அ.சன்முகவடிவேல் குடும்ப பல் வைத்தியர்

பல் நிரப்புதல், பல் வேரடைத்தல் என்பன போன்ற சில இதர சேவைகளுக்கு ககாதாரக் கந்தோரின் விசேட அனுமதி பெறவேண்டியது அவசியமாகும். ககாதாரக் கந்தோரில் வழங்கப்படும் பச்சை நிறப் பத்திரம் (Ministry of Health CINOT claim form - Green Colour) பெற்ற பின்னரே

Dental neglect is defined as failure of the parent or guardian to seek treatment for visually apparent, untreated dental caries, oral infection and/or oral pain or failure of the parent or guardian to follow through with treatment once informed that the above conditions exist.

The CINOT (Children in need of treatment program) was introduced in Ontario by the Provincial Government in 1987. It was designed to provide financial assistance for children who needed urgent dental care, but whose families could not afford the cost of treatment.

Although self-evident studies have confirmed that children from higher-income families visit the dentist more frequently and demonstrate better dental health.

The CINOT program is unique in Canada, if not all of North America.

உங்கள் பல் வைத்தியர் பற்களை நிரப்பவோ பிடிக்கவோ முடியும்.

உங்கள் பல் வைத்தியர் இத்திட்டத்தின் கீழ் சிகிச்சை பெறும் குழந்தைகளின் பற்களைச் சுத்தம் செய்ய முடியாது. பொதுவாக, ககாதார அமைச்சின் பல் வைத்திய நிலையங்களில் பற்களை இலவசமாக சுத்தம் செய்ய முடியும்.

ஆனால் உங்கள் குடும்ப பல் வைத்தியரிடம் இந்தத் திட்டத்தின் கீழ் பற்களைச் சுத்தம் செய்ய விரும்பின் அதற்கான செலவை நீங்களே கொடுக்க வேண்டும். மீண்டும் ஆறு மாதத்தின் பின்பும் சுத்தம் செய்ய விரும்பின் பணம் செலுத்தி அச் சேவையைப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும்.

இந்தத் திட்டத்தின் கீழ் பற்களுக்குக் கிளிப் போட முடியாது. அப்படியான சிகிச்சைகள் உங்களின் குழந்தைகளுக்குத் தேவைப்படும் பட்சத்தில் அதற்கான செலவைகளை நீங்களே பொறுக்க வேண்டும்.

உங்கள் குழந்தைகளின் பற்களில் தீட்ரென வலி, வீக்கம் ஏற்படும் பட்சத்தில் உங்கள் பல் வைத்தியரிடம் இத்திட்டத்தின் கீழ் உடனடியாக அவசர பற்சிகிச்சையை இலவசமாகப் பெற்றுமுடியும். சில ககாதாரக் கந்தோர்களின் முகவரிகள் உங்கள் வசதி கருதிக் கீழே தரப்படுகின்றது:

Scarborough Health Department (City of), Scarborough Civic Centre, 160 Borough Drive, Scarborough, Ontario. M1P 4N8. Phone: (416) 396-7442

The City of North York Health Unit, 5100 Yonge Street, North York, Ontario. M2N 5V7. Phone: (416) 395-7627.

The City of Toronto Health Unit, 7th Floor, East Tower, City Hall, 100 Queen Street West, Toronto, Ontario. M5H 2N2. Phone: (416) 392-7401.

Borough of East York Health Unit, East York Civic Centre, 850, Coxwell Avenue, East York, Ontario. M4C 5R1. Phone: (416) 561-8136.

City of Etobicoke Health Unit, City Hall, 399, The West Mall, Etobicoke, Ontario. M9C 2Y2. Phone: (416) 394-8300.

City of York Health Unit, 2700 Eglinton Avenue West, Toronto, Ontario. M6M 1V1. Phone: (416) 394-2436.

வழுவாத நெறியில் தவறாது அரங்கேறும் மகாஜனா முத்தமிழ்

வருடாவருடம் வழுவாத தனிச் சிறப்புடன் தவறாது விழாவெடுக்கும் தெல்லிப்பளை மகாஜனாக் கல்லூரியின் கண்டாவாழ் பழைய மாணவர்கள், இவ்வருடமும் தங்களின் முத்தமிழ் விழாவைக் கண் கட்ட நடத்தி, மற்றைய பழைய மாணவர் சங்கங்களுக்குத் தாங்கள் ஒரு முன்மாதிரி என்பதை நிருபித்துள்ளனர்.

கல்லூரியின் ஓய்வுபெற்று அதிபரும், பழைய மாணவர் சங்கக் கண்டாக் கிளையின் தலைவருமான திரு. பொ. கணக்சபாபதி அவர்களின் சிறப் தலைமையில் அக்டோபர் 27ம் திகதி ஸ்காபரோ ஸேர். ஜேன் மக்டோணால்ட் கல்லூரி அரங்கில் இவ்விழா நடைபெற்றது.

நாதஸ்வர தலில் இசையுடன் விழா ஆரம்பமானது. சுறுசுறுப்பான பழைய மாணவர்கள், அவர்களுக்கு ஊக்கமும் உற்சாகமும் கொடுத்து வரும் குடும்பத்தவர்கள் ஆதரவாளர்கள் அபிமானிகள் அன்பர்காால் விழா ஆரம்மாகும் போதே மன்றம் நிரம்பிவிட்டது. டிக்கட்டுக்கால் விழா என்பதை நம்ப முடியாத அளவுக்கு சன்க்கூட்டம்.

வருடாந்தப் பேச்கப் போட்டிகளில் பரிசுகளைத் தட்டிக் கொண்டவர்களின் பேச்கக்கள் இடையிடையே இடம்பெற, கலை நிகழ்ச்சிகள் ஓடிக் கொண்டிருந்தன என்று கூறுவதுதான் பொருத்தம். கீதவாணி நடா ராஜ்குமாரின் கணிரென்ற குரல் மேடையைக் கீழித்துக்கு கொண்டு நிகழ்ச்சித் தொகுப்பாக வந்தது.

இவ்வருட விழாவின் சிறப் நிகழ்ச்சியாக மணிவிழாக் கலிஞர் கஞ்சதவரம் அவர்களும், நாடகக் கலைஞர் அ. கேதீஸ்வரன் அவர்களும் கெளரவிக்கப்பட்டனர். கலிஞர் அவர்களின் வாழ்க்கைத் துணைவியார் தவமனி அவர்கள் மகாஜனாவின் பழைய மாணவி என்பதால் கலிஞருக்குப் பெண் கொடுத்த பெருமை மகாஜனாவுக்குள்ளு. கலைஞர் கேதீஸ்வரன் மகாஜனாவின் மதிப்புமிகு பழைய மாணவர்.

கல்வித் துறையில் மட்டுமன்றி, விளையாட்டு, நாடகம் என்று சகல துறைகளிலும் பெயர் பெற்றுத் துலங்கிய மகாஜனாவின் கண்டாக் குடும்பத்தவர்களது பங்களிப்பு மேடை நிகழ்ச்சிகளில் அதிகம் காணப்பட்டது. ‘றிட்டேன் டிக்கட் ரெடி’ நாடகம் இவற்றுள் ஒன்று. கண்டாவுக்கு வரும் தமிழ்ப் பெற்றார்கள் அன்றாடம் சுந்திக்கும் பிரச்சனைகளைத் தத்துப்பாமாகச் சித்தரிக்கும் நாடகம் இது. அதே அரங்கில் மேடையேயிய மகஜனாவின் முத்த பழைய மாணவரான மஹாகலியின் ‘கோடை’க்குச் சோடை போகாத வகையில், இன்னும் சொல்வதானால், கேடையில் நடித்த முத்த நடிகர்களுக்கு நாம் சளைத்தவர்கள்ல என்று காட்டும் வகையில், இதில் நடித்த இளக்கள் ஜமாய்த்திருந்தனர் என்றுகூடக் கூறலாம்.

ஸம்தகுத் தமிழர்களின் 1937ன் நிலையையும், 1994ன் நிலையையும் மேடையில் போட்டியிட வைத்ததன் நோக்கம் என்னவோ?

பழக்களையும் புதிக்களையும் போட்டியிட வைப்பதோ?

புலம்பெயர்ந்த நாடுகளிலுள்ள பழைய மாணவர் சங்கங்கள் எவ்வாறு செய்யப் பேண்டும் என்பதை தலைவர் கணக்சபாபதி அவர்கள் எடுத்துக்கூறிய பாங்கு புதுமையாகவிருந்தது.

வழுமையான பட்டி மன்றம்/வழக்காடு மன்றம்/அறுவை மன்றம் இம்முறை ஏனோ இல்லை. அதனாலென்ன? அது இல்லாத குறை ஒருபோதும் தென்படவில்லை. (இடையேளை இனிமையாகக் கழிந்தது). ஒருவகையில் சொல்வதானால் அதுவே விழாவுக்கு நிறைவைத் தந்திருந்தது என்றும் சொல்லலாம். விழாப்படங்கள் சில 15ம் பக்கத்திலுள்ளன. கலிஞர் கந்தவளம் அவர்களுக்கு தலைவர் கணக்சபாபதி அவர்கள் பொன்னடை போர்க்கும் படம் அட்டையிலுள்ளது.

● கணக மகேன்

மொன்றியலின் இவ்வருட மகோண்ணத விழா

‘என்னிய முடிதல் வேண்டும், நல்லவே எண்ணல் வேண்டும், தின்னில் நெஞ்சும் வேண்டும், தெளிந்த நல்லறிவு வேண்டும்’ என்ற அமர்கவி சுப்பிரமணிய பாரதியின் அன்னை பராசக்தியை வேண்டிய பாடிய கவிதை வரிகளைத் தாரக மந்திரமாகக் கொண்டு உதயமாகி, மொன்றியலைத் தலைமையகமாகக் கொண்டு இயங்கி வரும் கண்டா தமிழ் மன்றம் நடத்திய நவராத்திரி விழா மொன்றியல் மாநகரில் நிகழ்ந்தேறிய சிறப்பானதொரு விழா மொன்றியல் மாநகரில் நிகழ்ந்தேறிய சிறப்பானதொரு விழாவாகும்.

ஐப்பகித் திங்கள் 14ம் நாள் வெள்ளிக்கிழமை மாலை 7:45 மணிக்கு சோவே சென். அன் மாரி கலையரங்கில் செல்லி. சிந்துஜா கமலநா தனின் இறைவணக்கப் பாடலுடன் ஆரம்பமான நவராத்திரிக் கலைவி ழாவை, முன்னை நாள் மாநகர் ஆணையாளர் திரு. ந. பாலசுப்பிர மணியம் மங்கள விளக்கேற்றி வாழ்த்துரை வழங்கி ஆரம்பித்து வைத்தார். தமிழிழப் போராட்டத்தில் உயிரைத் தியாகம் செய்த போராளிகளுக்கும், பொதுமக்களுக்கும் அஞ்சலி செலுத்தப்பட்டது. அதனையுடுத்து கண்டா தமிழ் மன்றம் உத்தியோகபூர்வமாக அங்குராப்பணம் செய்து வைக்கப்பெற்றது ரொறுன்றோ ‘கீதவாணி’ வாளைவில் நிகழ்ச்சிகித் தயாரியாளர் நடா. ராஜ்குமார் தனக்கேயரிய பாளையில் நிகழ்ச்சியைத் தொகுத்து வழங்கினார்.

புலவர் ஈத்துச் சிவாளந்தன் வாழ்த்துரை வழங்கினார். சிறந்த பேச்சாளராளி இவங்கைச் சட்டத்தரணி திரு. எஸ். கே. மகேந்திரன் ‘கலையும் கலைவாணியும்’ என்னும் தலைப்பில் சிறந்ததொரு சொற் பொழிவு நிகழ்த்தி மக்களின் கவனத்தைத் தன்பால் ஈத்துக் கொண்டார் இதுபோன்ற சொற்பொழிவு சமீபகாலத்தில் மொன்றியலில் இடம்பெறவில்லை என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. “வானி எம்க்கொரு வரம் தருவாய் நீ” என்ற தலைப்பில் கண்டாவின் சிறந்த கலிஞர் களில் ஒருவரான அ. கந்தசாமி தலைமையில் நிகழ்ந்தேறிய கவிதை க்களம் தமிழ் மழக்கக் கீழ்த்து வழங்கிக் குடேற்றியது.

மொன்றியல் நகரில் கடந்த முன்று ஆண்டுகளாக ‘நாட்டிய ஸ்ரூங் கா’ எனும் நடனப் பள்ளியை அமைத்து நாட்டியப் பயிற்சி அளித் துவரும் ஒரேயொரு ஸ்ரூப் பெண்மனியான திருமதி. தாரகா சுந்தன பாலாவின் மாணவிகளது நடன நிகழ்ச்சிகள் ரசித்து மகிழ்ச்சுடியுதாக அமைந்திருந்தன. திருமதி ஜாளகி ராமகிருஷ்ணன் அவர்களுடைய ஆதரவில் குழந்தைகள் மூவர் நவராத்திரித் தேவியர்களாக வந்து காட்சியளித்தனர்.

இசையும் அசையும் என்றும் பாடல் நிகழ்ச்சியில் அபிராமிப் பட்டராக வேடமேற்று பக்தியுடன் தோன்றி பராசப்படுத்திய எஸ். சி. எம் உரிமையாளர் திரு. சிவாஜி மகேந்திரா அவர்களது படைப்பும் நடிப்பும் பலரதும் பாராட்டைப் பெற்ற சிறந்த கலைப்படைப்பாகும். கீதவாணி நடா. ராஜ்குமார் தொகுத்து வழங்கிய சப்தஸ்வராவின் கி. உதயகுமார் தயாரித்து வழங்கிய ‘ராகநாத மாருதம்’ மெல்லிசை நிகழ்ச்சியின் கான மழையில், வந்திருந்த யாவரும் நனைந்து மகிழ்ந்தனர். பல புதிய பாடகர்களை அறிமுகம் செய்து வைத்த ‘சபதஸ்வரா’ இயக்குனரின் எதிர்காலம் ஓளியமயாகத் தோன்றுகிறது.

மூன்று தமிழ்க் கலைஞர்களுக்கு கண்டா தமிழ் மன்றம் விருது வழங்கிக் கொள்வதில்லை. அதைப்படிய மகாஜனாவின் அன்றையாளி அமைப்புடன் கண்டாவில் முதன்முதலாக மெல்லிசை நிகழ்ச்சி தயாரித்தளித்த ‘பிடிமெலோடிஸ்’ விழுயவர்மன், ‘சப்தஸ்வரா’ மெல்லிசைக் குழு இயக்குனரும், பிருதுங்கக் கலைஞருமான கி. உதயகுமார், ‘கீதவாணி’ வாளைவில் தயாரியாளரும். பாளருமான திரு. நடா ராஜ்குமார் ஆகிபோருக்கு கண்டா தமிழ்மன்றம் படம் பெற்ற செய்து வழங்கிக் கொள்வதாக விருது வழங்கி அன்றையாளி அன்றையாளி நவராத்திரிக் கலைவர் வெண்டும் நன்றி கூறினார்.

பாடசாலைகளுடன் தமிழர் சமூகம் தன்னை இணைத்துக்கொள்வது பெரிதும் பயன்தரக்கூடியது

சி ல நாட்களுக்கு முன்னர் ரோற்றும் கூடியில் சபையினைச் சேர்ந்த விழியுள் ஆரம்ப பாடசாலை”க்குச் சென்றிருந்தேன். அதன் அதிபர் மிகவும் பண்பாளர். காலையிலேயே முதல்மாடி விராந்தை முழுவதும் மேசை நாற்காலி கள் போடப்பட்டு மிகமும்முரமாக வேலைகள் நடைபெற்றுக் கொண்டிருந்தன. “என்ன விஷயம்” என்பது போல் நான் புருவங்களை உயர்த்தினேன். “இன்று பாடசாலைச் சமூகம், ஆசிரியர் மாணவர் எல்லோருக்கும் மதிய போசனம் தருகிறது. நீங்களும் பங்கு பற்றலாம்” என்றார் அதிபர். மதிய போசனம் மிக அருமையாக இருந்தது. அன்று வியாழக் கிழமை நான் மாமிசும் உண்பதில்லை. போதுமான அளவு பானும், பொரித்த சேரும் கிடைத்தது. மாணவர்கள் போதும் போதும் என உண்டார்கள். குடிப்பதற்கு பால், அருவியாக ஓட்டிற்று. சில மாணவர்கள் உண்ட பாங்கு அடுத்த இரண்டு மூன்று நாட்களில் ஏதும் உண்ணாவிருதப் போராட்டமா என என்ன வைத்தது. எனக்கு அருகில் இருந்த மாணவன் மிக வேகமாக முடித்துவிட்டு இருந்தான். கோலாகலத்தை மேற்பார்வையிட்டுக் கொண்டு உலாவித்திரிந்து கொண்டிருந்த அதிபர் அவனிடம் வந்து “எப்படி இருந்தது உணவு?” என்றார். “டேசே போதவி ல்லை என்றான். அதிபர் சிரித்துவிட்டு தானே போய் இன்னொன்று கொண்டுவந்து கொடுத்தார்.

நான் இதனை இங்கு சொன்னதற்குரிய காரணம் பல இடங்களிலே பாடசாலைகளுடன் அச்சுற்றாடலிலே வாழுகின்ற சமூகம் பெருமளவிலே தன்னை பிளின்துக்கொள்கிறது. பாடசாலைக்கும் சமூகத்துக்குமிடையே ஓர் ஆக்க பூர்வமான உறவுமுறை இருக்கவேண்டுமென்பதே கல்வி அமைச்சினது குறிக்கோள் ஆகும். பல பாடசாலைகளிலே அதனைச் சூழ்ந்து வாழும் சமூகங்கள் தமிழை இணைத்து அவற்றின் நாளாந்த நடவடிக்கைகளிலே கடுப்பட்டு பல்வேறு விதங்களிலே உதவதுல் கண்கடு. இதற்கு ஒர் உதாரணமே நான் மேற்கொள்ள நிகழ்ச்சி.

எமது சமூகத்தினர் சில குறிப்பிட்ட பகுதிகளிலே பெருந்தொகையினர் வாழ்கின்றனர். ஒவ்வொரு கல்விக் கையிலும் குறைந்தது இரண்டு, மூன்று ஆரம்ப பாடசாலைகளைச் சூழ்கின்றனர். இப்பாடசாலைகளுடன் எமது சமூகம் தன்னை இணைத்துக்கொள்வது பெரும் அளவிலே

பயன் விளைவிக்கக்கூடியது. புர்ட்டாதி, ஜப்பசி மாதங்களில் நவராத்திரி வருகின்றது. நான்கு வருடங்களுக்கு முன்னர் இரண்டாம் நிலை பாடசாலைகள் பலவற்றிலே எமது மாணவர்கள் பலர் நவராத்திரி விழா கொண்டாடுனர். அவ்வேலையில் வழங்கப்பட்ட சிற்றுண்டியை மிக மிக ரசித்து அதிபர்களும் ஆசிரியரும் உண்டனர். சில பாடசாலைகளுக்கு நானும் சென்றிருந்தேன். நவராத்திரியின் பெருமை பற்றி எடுத்துக் கூறியதை அவர்கள் அவஹுடன் கேட்டனர். அவ்வேலையில் நான் அம்மானவர்களை வேண்டிக்கொண்டது ஒன்று. “எமது கலாசாரம், பண்பாட்டை மற்றுமேயாகுக்கு தெளிவாகத் தெரியவைப்பது இவ்விழா, எனவே திதனை வருடாவருடம் தொடர்ந்து நடத்தவேண்டியது அவசியம்” என்றேன். ஆனால் அப்போது கற்ற மாணவர்களுக்கு இருந்த வேகம் பின்னர் வந்த மாணவர்களுக்கு இருக்காததாலோ என்னவோ சென்ற இரு ஆண்டுகள் நவராத்திரி விழாக்கள் அதிகம் கொண்டாடப்படவில்லை.

பொ. கணக்கபாபதி மகாஜினா முன்னாள் அதிபர்

இவ்வருடம் மீண்டும் ஒரு புத்துணர்வு பிறந்துள்ளதை பல பாடசாலைகளில் காணமுடிந்தது. இது தொடர்ந்து நடைபெற வேண்டுமென்பதே என் ஆவல். இவ்வருடம் இன்னோர் அரிய செயலும் “றோஸ் அவனியூ” ஆரம்ப பாடசாலையில் நடந்தாக அறிகிறேன். அங்கே சரஸ்வதி பூசை நடைபெற்றுத்தன் ஏடு தொடக்கலும் நடைபெற்றது. நான் அறிந்த வரையிலே வேறு எந்தப் பாடசாலையிலுமே நடைபொரத இந்தச் சாதனையை “றோஸ் அவனியூ” பெற்றோர்கள் நடத்திக் காட்டியிட்டார்கள். பாராட்டப்படவேண்டியவர்கள்.

நவராத்திரியை வெறுமனே ஒர் சமய விழாவாக கருதாது, நமது கலாசாரத்தை மற்றைய சமூகத்தினர் அறிய மிகச் சிறந்த ஊடகமாக அமைவது பாடசாலையே.

நம்மவர்கள் எத்தனை எத்தனை

கலைநிகழ்ச்சிகளை நடத்துகின்றனர். சில நாட்களிலே ஒரே தினத்திலேயே பல இடங்களில் கலை நிகழ்ச்சிகள் நடைபெறவதும் உண்டு. வேறு எந்தச் சமூகமும் இத்தனை கலை ஆர்வத்துடன் நிகழ்ச்சிகளை இங்கே நடத்தியதில்லை. ஆனால் எமது கலாசாரம், பண்பாடு பற்றி ஏனைய சமூகங்கள் இவ்விழாக்களிலிருந்து ஒன்றுமே தெரிந்து கொள்வதில்லை. இதனைச் சாதிக்கக்கூடிய ஒரேஒரு இடம் பாடசாலையே. எனவே, நம்மவர்கள் அதிக அளவிலே கல்வி கற்கும் பாடசாலைகளிலே வாணி விழாக்கள் அவசியம் எடுக்க வேண்டும். இதில் மாணவர் மாத்திரமல்ல பெற்றோர்களும் பங்கேற்க வேண்டும். இத்தினத்திலே நாம் பாடசாலை முழுவதற்குமே எமது விழாவுக்குரிய உணவு வகைகளை வழங்கவேண்டும். இது ஒன்றும் பெரிய செலவின்தை ஏற்படுத்த மாட்டாது. வர்த்தக நிலையங்களின் உதவியையும் பெருமளவிலே பெற்றுடியும். பாடசாலைகள் இத்தகைய ஒர் திட்டத்தை பெருமளவிலே வரவேற்படுத்த பூரண ஒத்துழைப்பும் தர முன்வரும்.

கறுப்பு இனத்தவர்கள் பெற்றவரி மாதத்தை கறுப்பு கலாசார மாதமாகப் பிரகடனப் படுத்தி பாடசாலைகள் எங்கும் அவர்களது கலாசாரத்தைப் பிரதிபலிக்கும் பல நிகழ்ச்சிகள் நடைபெறுவது போன்று ஏன் புர்ட்டாதி ஜப்பசி மாதங்களில் ஒன்றினை தமிழ்க் கலாசார மாதமாகப் பிரகடனப்படுத்தி எமது கலாசாரத்தினை மற்றவர்கள் அறிய வைக்க முடியாது.

நவம்பர் 14ந் திகதி நடைபெறவள்ள கல்விச் சபை தர்மகத்தாக்கள் தேர்தலுக்கு நம்மவர்கள் நிற்க வேண்டுமென முன்னர் எழுதியிருந்தேன். இம்முறை திரு. பிழேம்குமார் மாத்திரமே ஸ்காபரோ கல்விச் சபையில் தேர்தலுக்கு நிற்கின்றார். அவர் வெற்றிபெற நம்மவர்கள் யாபேரும் உதவ வேண்டும். கட்சி பேதமின்றி அவரின் வெற்றியை ஊர்ஜிதப் படுத்த வேண்டும். இங்கு வெற்றி தோல்வி முக்கியமல்ல. நமது சமூகத்தையும் கணக்கில் எடுக்க வேண்டும் என மற்றைய சமூகங்கள் என்ன வேண்டிய அளவினிற்கு ஒர் தாக்கத்தை ஏற்படுத்தக் கூடிய அளவினிற்கு இந்தத் தேர்தல் அமைய வேண்டும். எனவே அவர் பெற்றிக் கூறுவது நமது வெறுக்கின்ற விரைவிலேயே. ஆனால் இன்னும் நான்கு வருடாகுதியின் மாநகர-சபை அங்கத்தவராகிய பார்பரா ஹோல் பேசுகின்ற பொழுது “இந்த நகர் சபையிலே உங்களில் ஒருவர் விரைவிலே வந்தமரலாம்” என்றார். இம்முறை தவறிவிட்டது உண்மையே. ஆனால் இன்னும் நான்கு வருடாகுதியில் மீண்டும் இத்தேர்தல் வரவுள்ளது.

(27ம் பக்கம் பார்க்க)

Group Sponsorship of Refugees to Canada: Who can be Sponsored? Who can Sponsor?

குழு ரீதியான ஸ்பொன்ஸர் திட்டத்தில், யாரை, யார் ஸ்பொன்ஸர் செய்யலாம்?

The Government of Canada welcomes the assistance of Canadians in resettling convention refugees in Canada. Immigration programs exist to allow groups of Canadians, and/or landed immigrants, to sponsor convention refugees and help them build a new life in Canada. The term of sponsorship is usually for one year.

Who can be sponsored:

There are two types of sponsorship - **unnamed** and **named**. In unnamed sponsorships, sponsoring groups specify the number of persons they would like to assist, and Immigration Canada finds convention refugees for them to assist. In named sponsorships, the sponsoring group names the convention refugees whom they want to sponsor. The persons are then interviewed by an Immigration Officer from the nearest Canadian Embassy. The persons are examined to see if they are **eligible** for sponsorship as convention refugees, and **admissible** to Canada as immigrants.

To be eligible for sponsorship, the persons must be convention refugees. (That is, they meet the definition of a refugee used by the United Nations Convention relating to the Status of Refugees). Convention refugees are people who have a well founded fear of persecution in their home country because of their race, religion, nationality, political opinion, or membership in a particular social group. This usually means a grave threat to the life and freedom of the person. (such as threat of murder, recurring imprisonment, torture). To be sponsored, convention refugees must be outside their home country, and outside Canada.

The Immigration Officer must also be satisfied that the persons need resettlement in Canada. For instance, if convention refugees are allowed to settle in the country where they are presently residing (local integration), the officer may decide that they do not need to be resettled in Canada. The officer also may decide that Convention refugees are not eligible if conditions in their home country have improved sufficiently that they can now return.

To be **admissible** as immigrants, convention refugees must convince the Immigration officer that they will be self sufficient after the period that they are being sponsored. The officer looks at the persons' language skills in both English and French, employment History, and educational background. The final steps are a medical examination and security check. It presently takes 18 to 24 months, sometimes longer, to process a named sponsorship. Unnamed sponsorships typically take 6 to 12 months from the time of application.

documents are obtained from a Canada Immigration Office and are returned along with a settlement plan.

Each member of a group must show proof of citizenship or residence, as well of proof of income. The total combined annual income of the group must be at least \$100,000 to sponsor one person. It must be at least \$20,000 more for each additional person included in the sponsorship. Group members will be asked about other financial cimmitments they have already made.

The group will be interviewed by a local Immigration Officer in Canada to ensure that they have access to the necessary funds, and are prepared and qualified to support the refugees when they arrive. If they can satisfy the officer that they do, the sponsorship application will be forwarded to the appropriate Canadian Embassy for processing.

2. Sponsorship under a Master Agreement: Many of the Canadian Churches, and some national organizations, have master agreement with the government of Canada through which they act as guarantor to groups who want to sponsor convention refugees. In this case, it is the Master Agreement holder who will be ultimately responsible if the group does not deliver on its promises to assist the refugees once they arrive.

In Toronto, the major churches receive many requests from people wanting assistance to sponsor family members who may be convention refugees. Because of the limited resources available, to help resettle refugees, the churches have adopted a policy of giving priority to resettling refugees most in need of protection.

What are the responsibilities of a group sponsor?

A group commits itself to provide financial assistance to the people sponsored, which includes money for housing, food, clothing, household necessities, transportation and incidental expenses. The group is responsible for receiving the convention refugees, enrolling them in language

next page

குழுக்கள், மற்றும்
தேவாலயங்களினால் செய்யப்படும்
ஸ்பொன்ஸர் பற்றிய தெளிவில்லாத
நிலை பலரிடமும் காணப்படுகின்றது.
எவரையும் இத்திட்டத்தின் கீழ்
ஸ்பொன்ஸர் செய்ய முடியும் என்று
பலரும் கருதுகின்றனர். அது
தவறாகும். இது பற்றிய விபரங்களை
இக்கட்டுரையில் காணலாம்.
இக்கட்டுரை பின்னர் தமிழில் தரப்படும்.

Isabel Van Humberg

Sponsorship Coordinator
Catholic Immigration Bureau

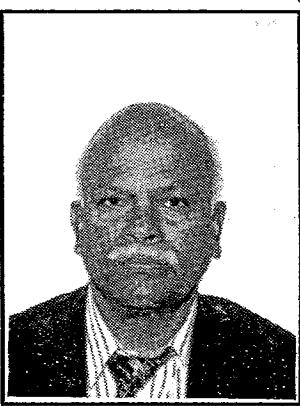
Who can sponsor?

The Canadian Government wants to make sure that a sponsoring group will have enough money to assist the convention refugees once they get here, and that it has the time and resources to provide the orientation that is required.

There are two ways that groups can apply to sponsor convention refugees living overseas to resettle in Canada. These are:
(1) Group of five or more individuals, or
(2) Sponsorship Under a Master agreement Holder.

1. Group of Five or More Individuals .
Any group five or more Canadian Citizens, or landed immigrants, can apply to sponsor convention refugees. The group application consist of two immigration documents: IMM 1266 and IMM 1268. These

சத்தியப்பிரமாண ஆணையாளராக திரு. எஸ். ஏ. சிவபாதம் நியமனம்



கியபெக் மாகாண மாவட்டங்களுக்கும் வெளியிடங்களுக்குமான சத்தியப் பிரமாண ஆணையாளராக மொன்றியில் வசிக்கும் திரு. எஸ். ஏ. சிவபாதம் அவர்கள் கடந்த மாதம் 20-த் திகதி கியபெக் மாகாண அரசின் நிதி அமைச்சர் னால் நியமனங்களை செய்யப்பட்டார். மொன்றியில் பிரபல்யான சமூக சமய சேவையாளரான இவர், அங்கு அகதிகளாகக் குடியேறுபவர்களின் நலன்களைக் கவனிக்கும் பணியில் பல வருடங்களாக ஈடுபட்டு வருகின்றார். கடந்த வருடம் தமிழர் தகவலின் சிறப்பு விருதும், தங்கப் பதக்கமும் இவரது பொதுச் சேவைக்கென வழங்கப்பட்டது தெரிந்ததே.

எஸ்.கே.மகேந்திரனின் பேச்சும், எழுத்தும் வெளியீடாகும் பெருவிழா

இலங்கைத் தமிழ் அரசியில் நன்கு அறியப்பட்டவரும், தமிழரசு, தமிழர் கூட்டுறவு மேடைகளின் பிரசாரகராகத் திகழ்ந்தவரும், இலங்கையின் சட்டத்தரணியும், இலங்கையில் வசித்த காலத்தில் பல பத்திரிகைகளுக்கு தீவிப்பகுதி நிருபராகப் பணியாற்றியவரும், ‘சங்கமம்’ வாணையில் நிகழ்ச்சியின் மூலம் கண்டியத் தமிழர்களுக்கு அறிமுகமானவருமான திரு. எஸ். கே. மகேந்திரனின் பேச்சுகளின் CD தட்டும், அவரது அரசியல் கட்டுரையின் தொகுப்பு நாலும் ஒரே நாளில் வெளியிடப்படவுள்ளன.

இந்தப் பெருவிழா நவம்பர் மாதம் ஜூந்தாம் திகதி சனிக்கிழமை பிற்பகல், ஓய்வுபெற்ற அதிபரும், நோர்த் யோர்க் கல்விக் கலைக்கலைகார ஆலோசகருமான திரு. பொ. கனகபாபதி அவர்களின் தலைமையில் கிப்பிள் அவினியுவிலூன் நோர்த் அல்லியன் கல்லூரி அரங்கினில் நடைபெறவள்ளது. கண்டிய வாணையிகளின் திரு. மகேந்திரனால் கடந்த முன்றாண்டுகளுக்குள் நிகழ்த்தப்பட்ட பத்து உரைகள் ‘மண்மாருதம்’ என்ற பெயரில் CD தட்டாகவும், இலங்கை அரசியல் நிலைப்பாடுகள் பற்றிய இவரது கட்டுரைகள் “என்று முடியும் எங்கள் போட்டிகள்?” என்ற பெயரில் நாலாகவும் இவ் விழாவில் வெளியிடப்படுகின்றன.

கலை நிகழ்ச்சிகள் தவிர்ந்த மற்றைய மேடை உரை, கவி நிகழ்ச்சிகளில் பலவேறு துறைகளையும் சேர்ந்த 28 பேர் பங்குபற்றுவது குறிப்பிடத்தக்கது. கோலாட்டம், நடனம், நாட்டிய நாடகம் ஆகிய வைகளும் விழாவில் இடம்பெறுகின்றன.

Group Sponsorship

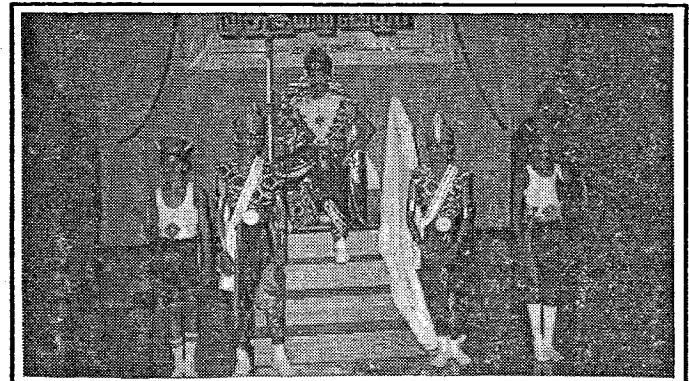
(Contd from Page 13)

classes if needed, enrolling children in school, orientation to Canadian services (shopping, transportation, banking, medical etc.), and help in finding employment. Convention refugees who are accepted through a group sponsorship arrive as landed immigrants, and so they are eligible to work right away. At present, they are eligible for the same medical coverage as other Canadians, but they are not eligible for welfare. For further information, contact your Canada Immigration Centre or a social agency that works with immigrants and refugees.

மொன்றியல் தமிழர் ஒளியின் பத்தாவது முத்தமிழ் விழா கடந்த செப்டம்பர் மாதம் 24-ம் திகதி மொன்றியல் பிளேஸ் சென்ற ஹென்றியில் நடைபெற்றது. தமிழர் ஒளியின் சென்ற வருடத் தலைவர் திரு. ஹிட்லர் சண்முகம் அவர்களும், நடப்பாண்டுத் தலைவர் திரு. வெங்கடேஸ்வரன் அவர்களும் மங்கள விளக்கேற்றி விழாவை ஆரம்பித்து வைத்தனர்.

நிகழ்ச்சிகளுக்குப் பிரதம விருந்தினராக வந்த சென். டெனிஸ் தொகுதி நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் எலென் ஈப்கோபனஸ் அவர்களுக்குத் தமிழர் ஒளியின் செயலாளர் திருமதி. யோகா அருள் சுப்பிரமணியம் மலர்க்கெண்டு வழங்கிக் கொரவித்தார். பரிசு பெற்றவர்களது விரும் முதலாம், இரண்டாம், மூன்றாம் வரிசை மறைப்படி கீழே பிரசுராக்கின்றது.

மேற்பிரிவு: செல்வன் பாக்கியராஜ் வைத்திலிங்கம், செல்வி தாமரைக்செல்வி தெய்வேந்திரம், செல்வி ஹம்ஸத்வனி தெய்வேந்திரம்.



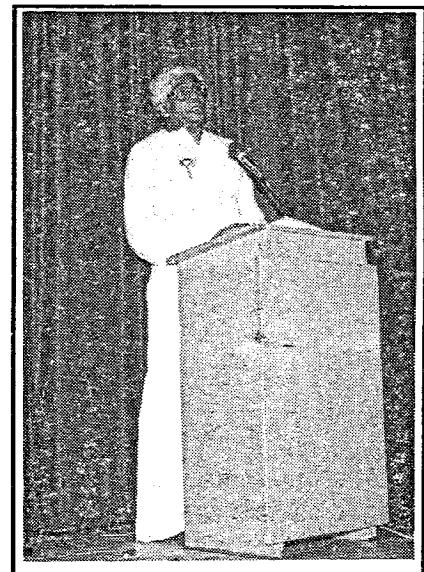
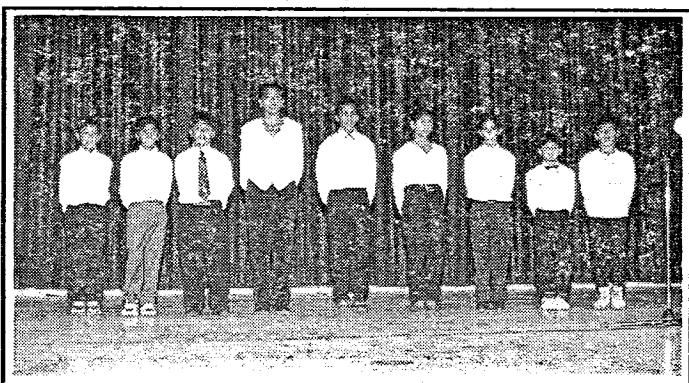
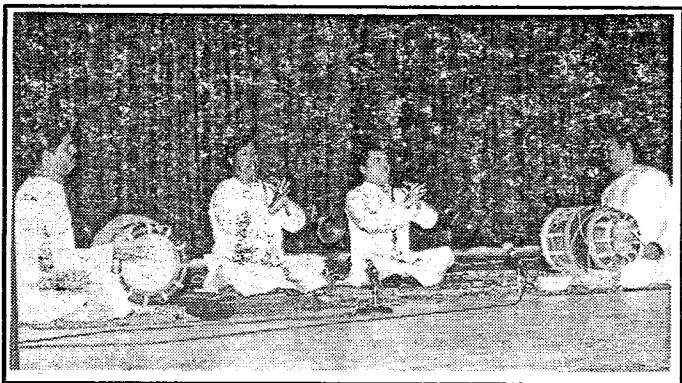
மத்திய பிரிவு: செல்வி மதுரவிஜிதா சண்முகநாதன், செல்வன் அருள் அருள் சுப்பிரமணியம், செல்வன் ரமேஷ் சந்திரன் கீழ்ப் பிரிவு; செல்வி சிந்துஜா கமலநாதன், செல்வி பிரியாங்கி குமாரவிங்கம், செல்வி நீருஜா கதிர்காமநாதன்

பாலர் பிரிவு: செல்வி கஸ்தூரி சண்முகநாதன், மதுராங்கி குமாரவிங்கம், செல்வி அபிரா விக்கினேஸ்வரன்.

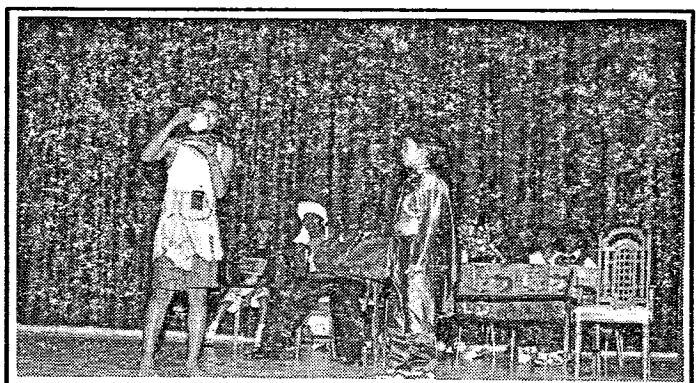
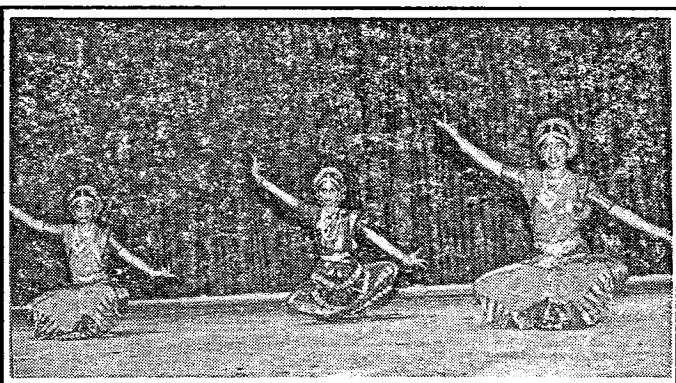
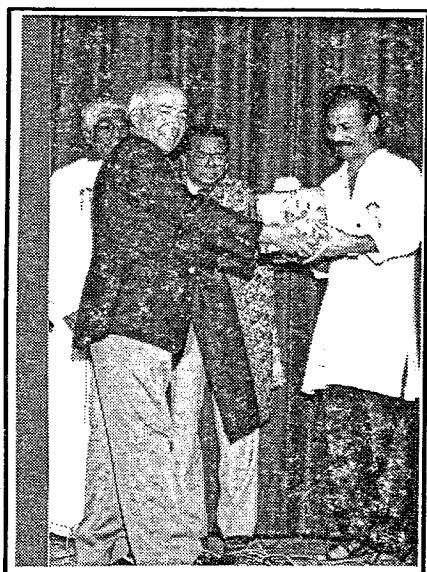
இவ்வருட முத்தமிழ் விழா முன்னைய வருடங்களைப் போலன்றி மொன்றியலுக்குப் புதுக் கலைஞர்களை அறிமுகம் செய்யும் ஒரு புது முயற்சியாகவும் அமைந்திருந்தது. சங்கீதபூஷணம் வேலாயுதபிள்ளை, இசைக் கலைமனி செல்வமலர் மதுரநாயகம் ஆகியோர் தமிழிசை வழங்கினர். திருமுறைக் கழக முன்னாள் ஆசிரியை வாசகி வள்ளுவன் அவர்களது பரத நாட்டியமும் முதன்முதலாக மேடையேறியது. பெற்றார் பிள்ளைகளைத் தண்டித்தல் அவசியமா என்னும் பொருள் பற்றிக் கருத்தரங்கும் இடம்பெற்றது.

சிறப்பு நிகழ்ச்சியாக திரு. அருள் சுப்பிரமணியம் அவர்கள் தயாரித்தது தமிழர் ஒளி மாணவர்களால் நடிக்கப்பெற்ற “யமலோகத்தில் ஒர் நாள்” என்னும் நாடகம் மேடையேறியது. இந்த நாடகத்தில் ஒரு காட்சியை மேலே காணலாம்.

MAHAJANA COLLEGE PAST STUDENTS ASSOCIATION ANNUAL 'MUTHTHAMIL' FESTIVAL



ஆண்டான்டு தோறும் கண்டாவில்
 வெற்றிவிழாக் காணும்
 மாகாஜனாவின் பழைய
 மாணவர்கள் இவ்வாண்டும்
 தங்கள் 'முத்தமிழ்' விழாவை
 சனசமுத்தீர்த்தின் மத்தியில்
 எடுப்பாக நடத்தினர்.
 விழாவில் இடம்பெற்ற நாதன்ஸ்வர-
 தவில், நாட்டியம், பாட்டு, நாடகம்
 ஆகியவற்றின் ஒண்டொரு
 காட்சிகணையும், விருது
 வழங்குவதையும், தலைவர்
 உரையையும் இங்குள்ள
 படங்களில் காணலாம்.
 * விழாத்தொகுப்பு 11ம் பக்கத்தில் *



'நேட்டியோ ஏசியா' நிகழ்ச்சி
சொந்தக் கலையகத்திலிருந்து
இந்த மாதத்திலிருந்து
நேரடி ஓலிபரப்பு

வாரத்தின் ஏழ நாட்களும் இருவு 8:30 மணி முதல் 10:00 மணி வரை தமிழ் நிகழ்ச்சிகளை வழங்கி வரும் எம். பி. கோணேஷ் அவர்களின் "நேட்டியோ ஏசியா" நிறுவனம் இந்த மாதத்தி விருந்து புதிய சாதனை ஒன்றை ஸ்தாபிக்கின்றது. ஸ்காபரோவில் அமைந்துள்ள அவர்களுக்குச் சொந்தமான எம். பி. கே.கலையகத்திலிருந்து முழு நிகழ்ச்சிகளும் நேரடியாக ஓலிபரப்புச் செய்யப்படவுள்ளன. இந்தப் புது முயற்சியில் ஈடுபடும் "நேட்டியோ ஏசியா" நிறுவனத்தினரை தமிழ் நேயர்கள் அனைவரும் மனம் மகிழ்ந்து வாழ்த்துகின்றனர். இவ்வாறான நேரடி ஓலிபரப்பின் மூலம் ஆகப் பிந்திய செய்திகள், அறிவித்தல்கள், தகவல்கள், மற்றும் விளம்பரங்களையும் தங்களால் நிகழ்ச்சியில் சேர்த்துக்கொள்ள முடியும் என்று நிறுவனத்தின் அதிபர் திரு. எம். பி. கோணேஷ் தெரிவித்தார்.

நோஸ் அவினியு பாடசாலையில் முன்மாதிரியாக நடைபெற்ற விஜயதசமியும் வித்தியாரம்ப விழாவும்

“எங்கள் தாய்நாட்டில் வித்தியாரம்பம் எனப்படும் ஏடு தொடக்கு தல் பாடசாலைகளில் நடைபெறுவதே வழக்கம். ஆனால் நாம் குழுகுந்த நாட்டில், தனித் தமிழ்ப் பாடசாலைகள் இல்லாததாலும், மற்றைய பாடசாலைகளில் அதற்கான சந்தர்ப்பம் ஏற்படாததாலும் கடந்த வருடங்களில் வழிபாட்டுத் தலங்களிலேயே வித்தியாரம்பத்தை நடத்தி வந்தோம் முதன்முதலாக, கண்டிய நாட்டில் பாடசாலை ஒன்றில், பாட வேளையில் விஜயதசமி விழாவும் வித்தியாரம்பமும் இன்று நடைபெறுகின்றது. இது கண்டிய தமிழர் வரலாற்றில் பதியப்பட வேண்டிய நிகழ்வு” என்று, ரொறங்ரோ சென். ஜேம்ஸ் நகர் நோஸ் அவினியு பாடசாலையில் நடைபெற்ற வைபவத்தில் உரையாற்றுக்கையில் ஓய்வுபெற்ற அதிபரான கவிஞர் வி. கந்தவளம் அவர்கள் தெரிவித்தார். கடந்த மாதம் 13 திகதி வியாழக்கிழமை முற்பகல் 9:00 மணி முதல் 11:30 மணி வரை இந்த வைபவம் நடைபெற்றது.

இவ்வைபவத்தில் கவிஞர் அவர்கள் தொடர்ந்து பேசகையில், “நோஸ் அவினியு பாடசாலையின் பெற்றார்களதும், சென். ஜேம்ஸ் நகர் தமிழ் மக்களதும் ஒத்துழைப்புடன் பாடசாலை ஆசிரியை திருமதி. ரஞ்சி திருச்செல்வம் ஒடுத்த முயற்சியினால் கண்டாவில் முதன்முதலாக பாடசாலையை நிற்றில் விஜயதசமி விழாவுடன் வித்தியாரம்பமும் நடத்தப்படுகின்றது. இதற்கான அனுமதியை வழங்கிய பாடசாலை அதிபருக்கும் மற்றையோருக்கும் நாம் நன்றி தெரிவிக்க வேண்டும். அடுத்தவரும் ஆண்டுகளில் இந்த முன்மாதிரியைப் பின்பற்றி இங்குள்ள மற்றைய பாடசாலைகளிலும் விஜயதசமியுடன் வித்தியாரம்பத்தையும் நடத்த இன்றைய நிகழ்ச்சி காற் கோளாக அமைய வேண்டும்” என்று வேண்டுகோன் விடுத்தார். கண்டாவின் பிரபல இந்துமத குருமார்களான பிரம்மீர் பஞ்சாட்சர்

கிருஷ்ணராஜக் குருக்களும், பிரம்மீர் பஞ்சாட்சர விஜயகுமாரக்குருக்களும் விஜயதசமி பூஜை வழிபாடுகளை நடத்தினர். இலங்கையின் ஓய்வுபெற்ற முத்து கல்விப் பணிபாளர் திரு. தி. மாணிக்க வாசகர் அவர்கள் தர்ப்பை அணிந்து பூஜையை நிறைவேற்றினர்.

விஜயதசமி பூஜையின்போது பாடசாலை அதிபர் வின்டா றிச்சர்ட் திருநீறு, சந்தனம், குங்கும் அணிந்து காளாஞ்சி பெற்று வித்தியாரம்பத்துக்கு ஆசிரியை வழங்கியதுடன், வித்தியாரம்பம் செய்த ஆசிரியைகளுடன் அமர்ந்திருந்து நடைபெறுபவைகளை அவதானித்து, வித்தியாரம்பத்தின் தத்துவத்தையும் கேட்டுத் தெரிந்து கொண்டார். ‘நோஸ் அவினியு’ பாடசாலையில் கல்வி கற்கும் மாணவர்களில் 22 வீதமானவர்கள் தமிழர்கள் என்பதும், ரொறங்ரோ கல்விச் சபைப் பிரதேசத்தில் இங்குதான் இவ்வளவு கூடுதலான தமிழ்மாணவர்கள் கல்வி கற்பதும் குறிப்பிடத்தக்கது.

பூஜை வழிபாடுகளை அடுத்து வித்தியாரம்பம் நடத்தப்பெற்றது. 27 சிறார்கள் அன்று வித்தியாரம்பம் செய்து வைக்கப்பட்டனர். கல்விப் பணிபாளர் திரு. தி. மாணிக்கவாசகர், கவிஞர் வி. கந்தவளம், ஆசிரியை திருமதி. ரஞ்சி திருச்செல்வம், ஓய்வுபெற்ற ஆசிரியர்களை திரு, திருமதி நடராஜா ஆகிய ஜவுரும் வித்தியாரம்பத்தை நடத்தினர். குவாலிட்டி பிரின்டிங் நிறுவனத்தினர் அன்பளிப்பாக வழங்கிய தமிழ் அரிசிகவட்டு அட்டையம், மொன்றியல் கவிராஜன் உவந்தளித்த அரிசிகவட்டிப் புத்தகமும் சகல சிறார்களுக்கும் வழங்கப்பெற்றது. போர்ட்ட்லோ நிறுவனத்தினர் வழங்கிய அவர்களது தயாரிப்பான குளிர்பானங்களை அதன் உரிமையாளரான திரு. இராஜதுரை அவர்கள் நேரில் சமுகமளித்து வழங்கினர். பூஜையின்போது நிவேததியமாக வைக்கப்பட்ட பிரசாதங்கள் அனைவருக்கும் வழங்கப்பட்டது.

தமிழர் தகவல் நான்காவது ஆண்டு பூர்த்தி மலர்

உங்கள் கரங்களில் தந்போது தவழ்வது தமிழர் தகவலின் நான்பத்தியாழாவது இதழ். இன்னும் இரண்டு இதழ்களின் பிள்ளர், அடுத்த பெற்றவரி மாதம் வரவிருக்கும் 49வது இதழ், நான்காவது ஆண்டு பூர்த்தி மலராகும்.

முன்னைய மூன்று ஆண்டு பூர்த்தி இதழ்களிலும் பார்க்க அளவிலும், உள்ளடக்கத்திலும் பெரியதாக, சமார் நூறு பக்கங்களில் நான்காவது ஆண்டு பூர்த்தி மலரை வெளிக்கொணர ஏற்பாடுகள் நடைபெற்று வருகின்றது.

மலரில் இடம்பெறுவதற்கான கட்டுரைகளும் விடயதானங்களும் ஏற்கனவே எமக்கு வந்து சேர்த் தொடங்கியுள்ளன. டிசம்பர் மாதம் 15 திகதி வரை ஆக்கங்கள் எம்மால் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும். தமிழர் தகவலில் எவ்வகையான கட்டுரைகள் இடம்பெறுகின்றன என்பதை தெரிந்து, உகந்தவைகளை எமக்கு எழுதி அனுப்பலாம். அனுப்ப வேண்டிய இருந்தித் திகதி டிசம்பர் 15 என்பதை மறந்துவிட வேண்டாம்.

கட்டுரைகளை :பாக்கிள் அனுப்ப வேண்டாம். தபால் மூலம் மட்டுமே அனுப்பவும். அவசியமென்பதின் நேரடியாக கட்டுரைகளைச் சேகரிப்பதற்கான ஏற்பாடுகள் செய்யப்படும்.

ஆண்டு மலர் வெளியிட்டு வைபவமும், தமிழர் தகவல் விருது வழங்கும் நிகழ்ச்சியும் 1995 பெற்றவரி மாதம் 5 ம் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை ரொறங்ரோவில் நடைபெறவுள்ளது. முன்னைய ஆண்டுகளைப் போல பங்குபற்றுபவர்களுக்கான அழைப்பிதழ்கள் தபால் மூலம் அனுப்பப்படும்.

சமூக சேவை, கலை இலக்கிய சேவை ஆகிய இரு துறைகளிலும் விருது பெறப் பொருத்தமான இருவரைத் தெரிவு செய்யும்

பணியினை அதந்தெளை உருவாக்கப்பட்ட குழு மேற்கொண்டுள்ளது.

அத்துடன், சிறப்பு விருதுகளுக்குப் பொருத்தமானவர்களைத் தெரிவு செய்யப்பற்கான பணியினை மற்றொரு குழு ஆரம்பித்துள்ளது. அகதி குருக்குப் பணி புரியும் தமிழர்ல்லாத ஒருவருக்கும், கல்வித் துறையுடன், சமூக, சமயப் பணிகளைப் புரிபவர்களுக்குமென்ற சிறப்பு விருதுகள் ஒதுக்கப்பட்டுள்ளன.

விருதுகள் பெறும் ஒவ்வொருவருக்கும் தலா ஒரு பவுண் எடையுள்ள தங்கப்பதக்கமும் குட்டப்படும்.

ஆண்டு மலர் பற்றியும், விருதுகள் பற்றியும் மேலதிக விபரங்கள் தேவைப்படுவர்கள் தமிழர் தகவல் பிரதம ஆசிரியருடன் தொடர்பு கொள்ளுமாறு வேண்டப்படுகின்றனர். வேலை நேரங்களில் (416) 757-7010 இலக்கத்திலும், மற்றைய வேளைகளில் (416) 920-9250 இலக்கத்திலும் தொடர்பு கொள்ளலாம்.

தபால் மூலம் தொடர்பு கொள்ளும் முகவரி: P.O.Box-3, Station-F, Toronto, Ontario. M4Y 2L4.

தமிழர் தகவலின் விளம்பரக் கட்டணம் அதன் முதலாவது இதழிலிருந்து மாற்றும் செய்யப்படவில்லை. மாதாந்த இதழாகவிருந்தாலென்ன, ஆண்டு மலராகவிருந்தாலென்ன சமூக வர்த்தக விளம்பரங்களுக்கு முழுப் பக்கத்துக்கு 200 டாலர்களும், அரைப் பக்கத்துக்கு 100 டாலர்களும் அறவியப்படுகின்றது. நான்காவது ஆண்டு மலருக்கான விளம்பரங்கள் டிசம்பர் 28ம், திகதி வரை மட்டுமே ஏற்றுக் கொள்ளப்படும்.

எஸ். ரி. சிங்கம்
பொது முகாமையாளர்

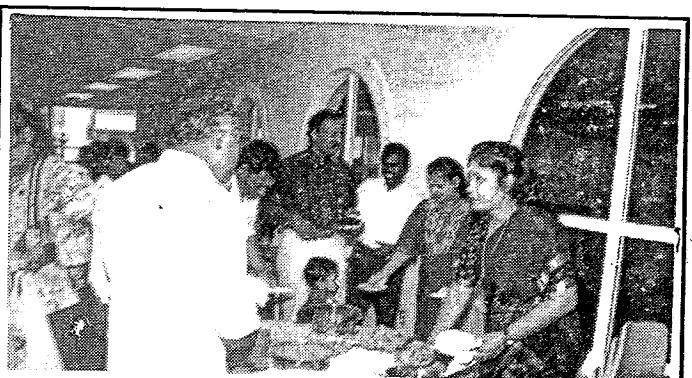
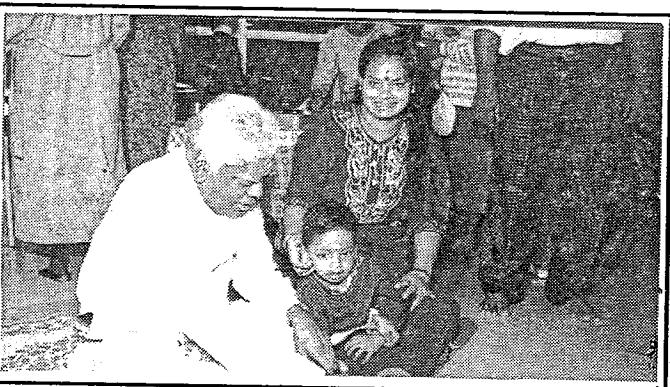
'நோஸ் அவினியு' வித்தியாரம்ப பாத்தொகுப்பு

Festival of Nine Nights - 'Navarathri'



நோஸ் அவினியு பாத்தொகுப்பில் விழயக சமி பூஜையும் வித்தியாரம்பமும் நேரடிப்பற்ற வேண்டியில் எடுக்கப்பட்ட சில பாத்தொகுப்புகளை இங்கே காணலாம்.
இதுபற்றிய சிறுகட்டுரை எதிர்ப்புக்கத்திலுள்ளது.

பாப்பிடிப்பு:
பி. அன்னதேவன்



உங்கள் வசதி கருதி தற்போது இரண்டு இடங்களில் கேவை

இலங்கையிலும் வெளிநாடுகளிலும் கண்டாவிலும்
மொத்தம் இருபது ஆண்டுகளுக்கு மேல்
பல் வைத்திய சிகிச்சையில் அனுபவம் பெற்ற
உங்கள் நம்பிக்கைக்குரிய

டாக்டர் ஆ. சண்முகவாழவேல்

கும்ப பல் வைத்தியர்

கெவ்வாய், வியாழன், வெள்ளி, சனி, ஞாயிற்றுக்கிழமைகளில்
2466 Eglinton Avenue East, Unit: 7, Scarborough, Ont. M1K 5J8
Opposite Kennedy Subway (Rainbow Village கட்டடத்தில்)

(416) 266-5161

திங்கள், புதன் கிழமைகளில்
Main Square Dental Centre 2575 Danforth Avenue, Toronto, Ontario. M4C 1L5
(416) 690-0176

CompuNet Info Systems

- Quality • Warranty • Reasonable price
- Easy payment facilities

Initial Computer Training
and 'Hara' Tamil Fonts
will be given FREE to our customers

We also sell High-Tech protection
(alarm system) for personal, Home and Auto

For all your Computer needs
(• Computers • Printers • Tamil Fonts etc.)

2390 Eglinton Ave. E., Suite 203,
Scarborough, On., Canada. M1K 2P5
Tel:(416)285-0775 Fax:(416)285-0597

486/DX2/66 Mhz
4Mb Ram
420Mb HD
1.44Mb FD
14" SVGA
Color monitor

\$1599.00

Special

486/33 Mhz
4Mb Ram
212Mb HD
1.44Mb FD
14" SVGA
Color monitor

\$999.00



நீதிமன்ற விசாரணையின்போது தொழிலாளர் ஒருவர் குற்றவாளியாகக் காணப்படுவதும், வேலை நீக்கமும்

Court Proofing and Employee Firing

புல்லபெயர்ந்து வந்த நாம், புத்தம் புதிய குழில் மாறுபட்ட சட்ட திட்டங்களின் அடிப்படையில் கடமைபுரிகின்றோம்; தொழில் புரிகின்றோம். முதலாளித்துவ அடிப்படையில் கட்டி ஏற்பட்பட்ட

வடஅமெரிக்க திறந்த வர்த்தக வலயத்தில், தொழிலாளர்களின் உரிமைகள், சட்டபூர்வமாக உறுதிப்படுத்தப்பட்டுள்ள அதே நேரத்தில் தொழில் நிறுவனங்கள், தொழிற் சாலைகள் பாதிக்கப்படாமல், அழிக்கப்படாமல் இருப்பதிலும் கூடிய கவனம் செலுத்தப்பட்டுள்ளது.

ஒரு தொழிலாளி அறியாயமாக வேலை நீக்கம் செய்யப்படுமிடத்து அதனை எதிர்த்து நீதி கேட்க அவரால் முடிய மாயினும், வேலை நீக்கம் செய்யப்பட்டது நியாயமாளது என தொழில் தருநராலும் மறுதலிப்பதற்குச் சட்டத்தில் இடமில்க்கப்பட்டுள்ளது. இதன் அடிப்படையில் திருட்டுக் குற்றச்சாட்டின் பேரில் வேலை நீக்கம் செய்யப்பட்ட ஒருவர் நீதிமன்றத்தில் நிரபாதியாகக் காணப்பட்ட பின்தும், தொழில் தருநர் அவருக்கு மீண்டும் தொழில் வழங்காமல் விடக்கூடிய சாத்தியக் கூறுகள் பற்றி சென்ற இதழில் ஆராய்ந்தோம்.

ஒருவர் வேலை நீக்கம் செய்யப்படக் கூடிய அடுத்த அடிப்படைப் பின்னனி மோசடி யாரும். மோசடி என்பது ஒரு கிறிமினல் குற்றம். மோசடியைப் பலவிதமாக வகைப்படுத்த முடியும். இவற்றுள் முக்கியமான வைப் பண்மோசடி, நம்பிக்கை மோசடி என்பவைகள். தொழில் தருநர் சம்பந்தப்பட்ட அல்லது தொழில்கள் சம்பந்தமாக எதுவித மோசடியாவது தொழிலாளியால் மேற்கொள்ளப்படுமிடத்து, அந்தத் தொழிலாளி வேலை நீக்கம் செய்யப்படுவதற்கு அந்த மோசடியாளது ஜயத்துக்கிடமற்ற வகையில் முக்கியமாகின்றது.

மோசடி என்ற பதம் வேலை நீக்கம் சம்பந்தமான விடயங்களில் சிறிய மோசடி, பெரிய மோசடி என்று பிரித்துப் பார்க்கப் படுவதில்லை. சிறிய மோசடியோ, பெரிய மோசடியோ சட்டத்தின் பார்க்கவில் மோசடி என்ற ஒரே கண்ணோட்டத்திலேயே நோக்கப்படும். ஒருவருடைய செலவுக் கணக்கில் (expense account) மாந்தங்கள் செய்தல் மோசடி என்பதற்கு ஒரு நல்ல உதாரணமாகும். தொழில் நிறுவன தொலைபேசியை அனுமதி பெறாமல் அல்லது உண்மையை மறைத்துப்

பாவித்து, தனது சொந்த அலுவலுக்காக நீண்ட தூர் தொலைபேசி அழைப்பைப் பெறுதல் மோசடி நடவடிக்கையாகவே கருதப்படுகின்றது.

மேற்கூறப்பட்ட நடவடிக்கைகள் மோசடி நடவடிக்கைகள் என்பதும், இவை வேலை நீக்கங்களுக்கு இட்டுச் செல்லப்படக்கூடியவை என்பதும் எம்மில் அனேகருக்கும் தெரியும். ஆனால் முதல் அதிகாரி ஒருவர், தொழில் நிறுவனம் சம்பந்தப்படாத மூன்றாவது தரப்பினருக்கு மோசடி செய்திருப்பாரானால், அந்த வெளி மோசடியாளது, அந்த அதிகாரியை அந்த நிறுவனத்தில் ருந்து வேலை நீக்கம் செய்வதற்குப் போதுமானது என்பதை அறியும்போது, அது எம்மில் பலருக்கு ஆச்சரியமாக விருக்கலாம்.

மூன்றாம் தரப்பினர் என்படும்போது,

வேலைத்தல வேலைநீக்கம் சட்ட திட்டங்கள் - 2

தென்புலோலியூர் எஸ். கிருவ்னலீங்கம்

தொழில் நிறுவனத்தோடு சம்பந்தப்படாத, அதாவது, நேரடியாகவோ அல்லது மறை முகமாகவோ சம்பந்தப்படாத எவ்ராவது ஒருவராகவோ அல்லது பலராகவோ அல்லது நிறுவனமாகவோ இருக்கலாம். அந்த முன்றாவது தரப்பானது, தொழில் நிறுவனத்துடன் எந்தவிதமான தொடர்பு கணையும் கொண்டிருக்காவிட்டும், அந்த முன்றாம் தரப்பினருக்குச் செய்யப்பட்ட மோசடியைக் காட்டி, அந்தத் தொழில் நிறுவனம் குறிப்பிட்ட உத்தியோகத்தரை வேலை நீக்கம் செய்ய முடியும். இது தனது தனிப்பட்ட சொந்த விஷயம் என்றோ, அல்லது தனதும் அந்த முன்றாவது நிறுவனத்துக்குமான பிரச்சனையாளது, தனது தொழில் நிறுவனத்துடன் சம்பந்தப்படவில்லை என்றோ அந்த அதிகாரியால் எதிர்த்து வாதிட முடியாது.

தனது தனிப்பட்ட பிரச்சனையில் தலையிட தனது தொழில் நிறுவனத்துக்கு உரிமையில்லை என ஒருவர் வாதிடலாம். ஆனால் வேலை நீக்கம் சம்பந்தமான விடயத்தில், முன்றாம் தரப்பு மோசடி காரணமாக தன்னை வேலை நீக்கம் செய்வது பிழையாளது என அவரால் வாதிட முடியாது.

இந்த உயர் நடைமுறை கடைப்பிடிக்கப்படுவதற்கு முக்கிய

காரணம், முதல் நிலை அதிகாரிகள் மீது நம்பிக்கையும் உறுதிப்பாடும் தொழில்தருநருக்கு இருக்க வேண்டும் என்பதனாலாகும். ஒரு நிறுவனத்தின் மூலையாகக் கணிக்கப்படுவர்கள் முதுநிலை அதிகாரிகளே. அந்த நிறுவனத்தின் முக்கிய பொறுப்புகளைச் சுமக்கும் இவர்கள், அந்த நிறுவனத்தின் வெற்றியின் இரகளியங்களைக் காப்பாற்ற வேண்டிய கடப்பாடு எனவர்கள்.

மோசடியாளர் ஒருவர் ஒரு நிறுவனத்தின் வெற்றியின் இரகளியங்களை அதன் போட்டி நிறுவனத்துக்கு வழங்குவதன் மூலம் மோசடி செய்ய மாட்டார் என எதிர்பார்க்க முடியாது. இப்படிப்பட்ட நபரை உயர் பதவிகளில் விலத்தி வைக்கச் சட்டம் இடமளிக்கிறது.

உயர் பதவியில் அமர்த்தப்பட்ட ஒருவர் பதவியேற்ற பின்பும் கூட, அவர் முன்னர் மோசடிகளில் ஈடுபட்டிருந்தது குரிய வந்தால் அவரைப்பதவி நீக்கம் செய்ய முடியும். அவருடைய பதவி நீக்கத்தை எதிர்த்து அவர் வழக்குத் தொடர்ந்தாலும், தான் பதவி நீக்கம் செய்தது சரியாளது என்று வெற்றி கொள்ள தொழில் தருநரால் முடியும்.

முன்றாம் நபருடன் மோசடியில் ஈடுபட்ட முதுநிலை உத்தியோகத்தரை மட்டும் தான் ஒரு தொழில் தருநரால் பதவி நீக்கம் செய்ய முடியும் என்றும் கொள்ள முடியாது. தாம் வேலை நீக்கம் செய்ய நிறுவனத்தின் நம்பிக்கைக்குரியவராக இருப்பதும், முன்றாம் தரப்பினருடன் மோசடியில் ஈடுபட்ட கீழ்நிலை ஊழியரையும் கூட, அவர்களுக்குச் சில பொறுப்புகள் வழங்கப்பட்டிருக்கும் பட்சத்தில், அவர்களையும் கூடப் பதவி நீக்கம் செய்ய முடியும்.

ஒரு நிறுவனத்தின் கீழ்நிலை ஊழியர்கள் பலர் நிறுவனத்தின் பணத்துடன் அல்லது உடைமைகளுடன் சம்பந்தப்பட்ட விடயங்களுக்குப் பொறுப்பாகக் கடமையாற்றுகிறார்கள். இவர்கள் கீழ்நிலை ஊழியர்கள் எதிர்க்க இருந்தாலும், நிறுவன நிதியிடன் சம்பந்தப்படுவதால், இவர்களும் தொழில் நம்பிக்கையைப் பெறவேண்டிய கடப்பாண்டு. இதன் பின்னனியில் மூன்றாம் தரப்பினருடன் மோசடியில் ஈடுபட்டவர் எனக் காணப்பட்ட எந்தக் கீழ்நிலை ஊழியரும் வேலை நீக்கம் செய்யப்பட்டதை ஆட்சேபித்து வழக்குத் தாக்கல் செய்யப்படும் பட்சத்தில் தொழில் தருநரால் அந்த வழக்கில் வெற்றி கொள்ள முடியும்.

உங்கள் கைவேலையார்டில்
தயாரிக்கப்படும் அப்பொருட்களை
எம்பிடம் இருந்து நேரடியாக கொள்வனவு
செய்வதன் மூலம் மேலதிக
சேமிப்பைப் பெறுகின்றிருக்கள்

தயாரிப்பாளரின் கழிவு விலையில் உள்ளவற்றில்
இருசிலவற்றை இங்கு தருகின்றோம்

சோபா செட் \$ 399.00
6 பீர் இருக்கக்கூடியது

காப்பர் 9'x12' \$ 50.00

சாப்பாட்டு மேசையும்
4 கதிரையும் \$ 199.00
உயர்மானது

பூப்பு மெத்தை \$ 99.00

CARPET
CERAMIC TILES
HARD WOOD FLOOR
THERMAL WINDOWS
DOORS
SOFA
ITALIAN SOFA
BED ROOM SET
MATTRESS, DRAPERY'S
VERTICAL BLINDS
VENETIAN BLINDS

You
paint Your
Apartment wall
with
PARA Paints

\$ 50

PARA
paints

**LOW COST
CARPET**

& Interior's Warehouse

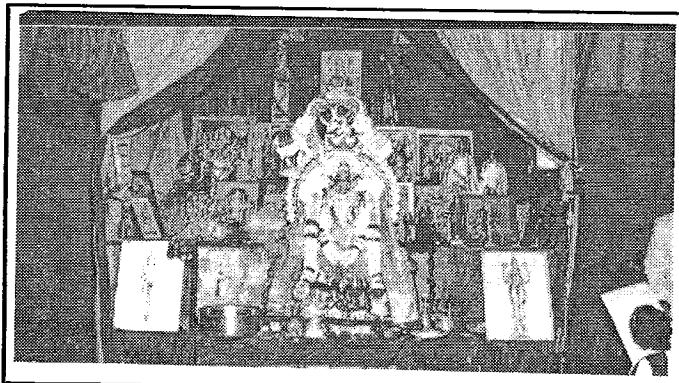
உரிமையாளர்: சபேசன் காங்கேச

Tel: (416) 605 1990

721A Progress Ave. Scarborough

உங்கள் வீடின் திருத்த வேலைகளுக்கும் புதுப்பிக்கும் வேலைகளுக்கும் எம்மை நாடுங்கள்

நிச்மன்ட்ஹில் ஆலயத்தில் நவராத்திரிக் கொலு



நவராத்திரிக் கொண்டாட்டக் காலத்தில் வீடுகளிலும், பாடசாலை களிலும், வழிபாட்டுத் தலங்களிலும் கொலு வைக்கப்படுவது வழக்கம். இதனை ஒரு மரபாகவே தமிழர்கள் மேற்கொண்டு வருகின்றனர். அழகிய பொம்மைகள், தெய்வங்களின் திருவருவங்கள் இந்தக் கொலுவில் அதிகமாக இடம்பெறும். புலம்பெயர் ந்த நாடுகளிலும் தமிழ்கள் தங்கள் கலாசார, பாரம்பரியங்களை மறந்து விடவில்லை என்பதை இவ்வாறான நடைமுறைகள் மூலம் காட்டி வருகின்றனர். இவ்வாறு நவராத்திரிக் காலத்தின் போது ரிச்மன்ட்ஹில் பிள்ளையார் ஆலயத்தில் அழகாக வைக்கப்பட்டிருந்த கொலுவினை எமது படப்பிடிப்பாளர் திரு. பி. அன்னைதவன் தமது கமராவுக்குள் புகுத்திக் கொண்டார்.

Deepavali Festival

நவம்பர் மாதம் இரண்டாம் திகதி தீபாவளி திருநாளாகும். தீபாவளியின் தத்துவத்தை விளக்கும் சிறுகட்டுரை ஆங்கிலத் தில் தரப்படுகின்றது.

Deepavali means the 'Festival of Lights'. It signifies the triumph of goodness over evil, light over darkness. The festival brings forth a universal spirit of gaiety and rejoicing among the Hindus. At a time when the cold winter season sets in with the North-East Monsoon in October-November, the Tamils celebrates this festival with the wearing of new clothes. They attended to the special services in temples. Children have a lot of fun throughout the day. Deepavali is also the beginning of the new financial year to Hindu businessmen. Merchants and shopkeepers open new account books with religious ceremonies.

தமிழர் தகவலை தபாலில் பெற

தமிழர் தகவல் விற்பனை செய்யப்படுவதில்லை. ஆனால் தபால் மூலம் பேற விரும்புவர்கள், அதற்கான தபாற் செலவை தாங்களே பொறுப்பு பேற்க வேண்டும். பெப்ரவரி மாதத்தில் வெளிவரும் ஆண்டு மலர் உட்பட ஒரு வகுடத்தின் பன்னிரண்டு தீழ்களை தபாலில் பேற பதினைஞ்சு டாஸ்களைச் செலுத்த வேண்டும். காசோலை, காக்க கட்டளை ஆகியவைகளை Tamils' Information எங்க பெயருக்கு எழுத வேண்டும். உங்கள் பெயர், முகவரி, தொலைபேசி இலக்கம் ஆகியவைகளையும் எழுதி அனுப்பும்.

TM COMPUTER SYSTEMS TRAINING CENTRE

1241 Ellesmere Road, Scarborough, Ontario M1P 2X8

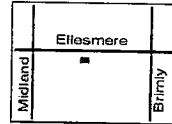
Computer classes கம்பியிட்டர் வகுப்புகள்

- * Introduction
- * Key Boarding
- * Lotus 1-2-3
- * Word Perfect 5-1
- * Basis Programming
- * d-Base IV
- * MS-Windows
- * DOS

**Special Classes
For Kids and Beginners**

For Registration and More Information
Please Call

(416) 750-1983



யசோ சின்னத்துரை

கனடிய பாரிஸ்டர், சொலிஸ்ட்ர் & நொத்தாரிக்

- * குடிவரவு அகதி விசாரணை (புதிய மனிதாபிமான மேன்முறையீடு பிரதிநிதித்துவம், மீளாய்வு ஆகியன உட்பட).
- * வீடு, வர்த்தக ஸ்தாபனங்கள் கொள்முதல், விற்பனை, ஈடுவைப்பு/மீட்டல்.
- * குடும்ப விவகாரச் சட்ட உதவி, பிரதிநிதித்துவம்.
- * அதிகாரக் கையளிப்பு (Power of Attorney)
 - இறுதி விருப்ப ஆவணம் (Last Will)
- * இலங்கையில் நடைபெறவேண்டிய சட்டத் தேவைகளுக்கு ஆலோசனை. பிரதிநிதித்துவ பொதுத் தொடர்பு.
- இத்தகைய பிரதிநிதித்துவமும், மற்றும் பொதுத் தேவைகளுக்கான சட்ட ஆலோசனைகளும் வழங்கப்படும். சட்ட உதவிப் பத்திரிக்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

Yaso Sinnadurai
Barrister & Solicitor, Notary Public (Ontario)

* Immigration & Refugee Law (Including Federal court Appeals, Inquiries, Detention Reviews, Humanitarian and Compassionate submissions under the new regulations to be implemented for rejected refugee claimants.)

* Purchase and sale of Residential and Commercial Properties, Registration of Mortgages.

* Family Law (Limited to uncontested divorce and separation agreements.)

* Last will/ Power of Attorney.

* Consultation on legal issues arising from transactions in SriLanka.

2 Carlton Street, Suite 1704, Toronto, Ontario M5B 1J3

(College Subway)

Telephone: (416) 977-1071 Fax: (416) 977-9794

COLOUR AND BLACK & WHITE

Professional Photography

P. Anna Devan

Qualified Photographer in Canada.

Weddings, Birthdays, Family Portraits, Copy Works etc.

Call for your needs & advice:

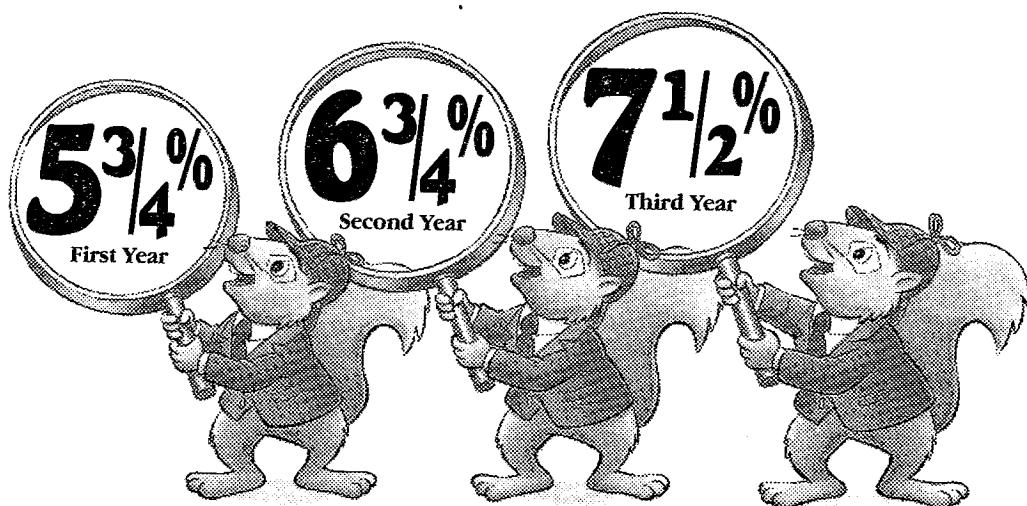
Tel: (416) 921 - 9743

“Quality & Service is a pleasure”

NEW!

CANADA SAVINGS BONDS

3-YEAR MINIMUM RATE GUARANTEE... AND YOU'RE NOT LOCKED IN.



Now, Canada Savings Bonds offer you 5 3/4% the first year, 6 3/4% the second year, and 7 1/2% the third year — guaranteed. Yet you're not locked in because, as always, Canada Savings Bonds are cashable at any time. These great rates also apply to all outstanding unmatured series of Canada Savings Bonds.

IT'S A WINNING COMBINATION!
With the new 3-year minimum rate guarantee, you win through the combination of competitive rates and instant cashability. What's more, the interest you earn may be increased if market conditions change, but you'll never earn less than these guaranteed rates.

SAFE AND SECURE
Canada Savings Bonds are fully guaranteed by the Government of Canada.

They're a safe, secure investment that never falls in value.

EASY TO BUY

You don't have to be a Canadian citizen to buy Canada Savings Bonds. All Canadian residents can buy them at face value wherever they bank or invest until November 1. Simply date your payment November 1, the day the new bonds start earning interest. And you may purchase bonds for as little as \$100 up to an individual purchase limit of \$100,000.

OUTSTANDING SERIES ALSO BENEFIT

All outstanding Canada Savings Bonds (Series 42 - 48, issued from 1987 to 1993) will also earn:

5 3/4% for the year beginning Nov. 1, 1994;
6 3/4% for the year beginning Nov. 1, 1995;
7 1/2% for the year beginning Nov. 1, 1996.

Complete details are available wherever Canada Savings Bonds are sold.

CANADA
SAVINGS
BONDS



LES OBLIGATIONS
D'ÉPARGNE
DU CANADA

Canada

BUY YOURS BY NOVEMBER 1.

ஸ்ரீ வெஷ்ணபேசுமி வாசா

534 - 0011

534 - 0011



திருமணம், பதிவுத் திருமணம் மற்றும் அனைத்து இந்துமத கிரியைகள் சேவைக்கும், திருமணத்திற்குத் தேவையான அனைத்து தேவைகளுக்கும் எம்முடன் தொடர்பு கொள்ளவும்

மண்டபம் - முத்துமணவறை - மண்டப அலங்காரம் - பூமாலை - சடைநாகம் - தலைப்பாகை - தலைநகை - பூசைப் பொருட்கள் - சைவ உணவு அனைத்து சேவைகளையும் ஒரே இடத்தில் பெற்றுக் கொள்வதற்கு எம்மை நாடுங்கள்.

ரோறன்றோ, ஸ்காபரோ நகரங்களில் கார் நிறுத்தும் வசதியுடன் திருமண மண்டப ஒழுங்குகளை நாங்களே செய்து தருகின்றேம்.

இந்துமத குரு, கணாய திருமண பதிவு அதிகாரி

சிவப்ரீ பஞ்சாட்சர கிருஷ்ணராஜக் குருக்கள்
(HINDU PRIEST & REGISTAR) புங்குடுதீவு -10, இலங்கை

243 MARGUERETTA ST.,
TORONTO, ONT. M6H 3S4

T.PHONE: 534-0011

1247 ELLESMORE ROAD
SCARBOROUGH, ONT. M1P 2X8

T.PHONE: 750-7319

சாயி பஜனைகள்

ஸ்காபரோ வுபர்ஸ் மண்டபத்தில்

ஸ்காபரோ சாயி சமித்தியினரால் இரண்டு வாரத்துக்கு ஒரு தடவை ஸ்காபரோ வுபர்ஸ் கல்லூரி மண்டபத்தில் பிற்பகல் ஆறு மணி முதல் ஒன்பது மணி வரை சாயி பஜனை நடத்தப்பட்டு வருகின்றது. இந்த (நுவம்பர்) மாதத்தில் 6 ம் 20ங் திதிகளில் பஜனை நடைபெறும். ஒன்றுவிட்டு வரும் ரூயின்றுக்கிழமைகளில் பிற்பகல் 6:00 மணி முதல் 7:30 மணி வரை பஜனை நடைபெறும். கல்வி வட்டத்தினரின் வகுப்புகள் பஜனைத் தினங்களில் பிற்பகல் 5:15 மணி முதல் 5:45 மணி வரை நடைபெறும். பாலவிழாஸ் வகுப்புகள் 5 வயதுக்கும் 16 வயதுக்கும் இடைப்பட்டவர்களுக்கு ஒவ்வொரு ரூயின்றுக்கிழமையும் முற்பகல் 11; மணி முதல் நன்பகல் 12 மணி வரை நடைபெறும்.

சாயி தகவல்

தொலைபேசிச் சேவை

சாயி நிகழ்ச்சிகள் பற்றிய தகவல்களை வழங்குவதற்காக சாயி தகவல் தொலைபேசிச் சேவையும் தற்போது ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது. 24 மணி நேரமும் இடம்பெறும் இந்தச் சேவையை (416) 288-1322 இலக்கத்தில் கேட்கலாம்.

ரோந்றன்ரோ வெலஸ்லியில்

ரோந்றன்ரோ சென் ஜேம்ஸ் ரவுன் வெலஸ்லி பகுதியில் அமைந்துள்ள ஹோஸ் அனினிய பாடசாலை மண்டபத்தில் தற்போது ஒவ்வொரு வெள்ளிக்கிழமையும் பிற்பகல் ஆறு மணி முதல் 8:30 மணி வரையும் சாயி பஜனை நடைபெறுகின்றது.

மிலிஸாகாவில்

ஆ' சத்திய சாயி பகவான் சமித்தியினரால் ஒவ்வொரு வாரமும் வியாழக்கிழமை இருவு 8:30 மணி முதல் ஒன்பதாரி மணி வரை பஜனையும், நியான வழிபாடும் மிலிஸாகாவில் 1447 அலக் ஸான்ட்ரா அவினியிலில் அமைந்துள்ள ஆ'சத்திய சாயி பாபா நிலையத்தில் நடைபெறுகின்றது. இங்கு சிறுவர்களுக்கு சமயபாடப் போதனைகளும் நடைபெறுகின்றன. விபரங்களுக்கு (905) 274-8886 இலக்கத்துடன் தொடர்பு கொள்ளவும்.

சாயி பஜனைகள்

லாண்ட்ஸ்ரவணில்

லாண்ட்ஸ்ரவண் ஆ' சத்திய சாயி நிலையத்தில் பிரதி வியாழன் மாலை 7:30 மணி தொடக்கம் 8:30 மணி வரை பஜனைகள் நடைபெறும். அதேதினம் மாலை 6:45 மணி முதல் 7:25 வரை கல்வி வட்டமும் பிரதி செவ்வாய்க்கிழமை மாலை ஆறு மணி தொடக்கம் 8:30 மணி வரை பாலவிகாாட் எனப்படும் சிறுவர் சமய வகுப்பும் நடைபெறும். லாண்ட்ஸ்ரவண் தமிழர் கூட்டுவு இல்ல 3 மாடி மண்டபத்தில் இந்த நிகழ்ச்சிகள் நடைபெற்று வருகின்றன.

டோன்மில்லில்

டோன்மில்ல் சாயி சமித்தியினரால் ஒவ்வொரு வாரமும் வெள்ளிக்கிழமை இருவு 7:30 மணி முதல் இருவு 9:00 மணி வரை பஜனை வழிபாடு, பிளோமின்டாஸ் பார்க் நாலக மண்டபத்தில் நடைபெறுகின்றது. இங்கு சிறுவர்களுக்கான பாலவிகாாட் சமய போதனா வகுப்புகளும் நடத்தப்படுகின்றன. விபரங்களுக்கு 416-467-6393 இலக்கத்துடன் தொடர்பு கொள்ளவும்.

மொன்றியலில்

கவிஞர் கந்தவனம் மணிவிழா பூர்த்தி

கவிஞர் கந்தவனம் அவர்களின் மணி விழாவின் பூர்த்தி நிகழ்ச்சிகள் இந்த மாதம் ஐந்தாம் திதித் சனிக்கிழமை மாலை 6 மணிக்கு மொன்றியலில் உள்ள Coronation பாடசாலை மண்டபத்தில் பிற்பகல் ஆறு மணிக்கு நடைபெறவன்னது. கவிஞர் கவிராஜன் இவ்விழாவுக்கு தலைமை தாங்குகின்றார். மணிவிழா சிறப்பு மலரொள்ளும் வெளி யிடப்படுகின்றது. மொன்றியல், ரொறன்றன்ரோ நகரங்களைச் சேர்ந்த கலை இலக்கிய பத்திரிகைத்துறைப் பிரமுகர்கள் பலர் இவ்விழாவில் சிறப்புரையாற்றவுள்ளனர்.

கந்தர் சஷ்டியும் குரன் போரும்

தீபாவளி திருநாள் இந்த மாதம் 2ங் திதித் துற்கிழமையாகும். மறுநாள் 3ங் திதித் வியாழக்கிழமை கந்தர் சஷ்டி விரதம் ஆரம்பமாகின்றது. 8:30 மணிக்கு நடைபெறுகின்றது. இம்முறை கனடாவிலுள்ள கலவ ஆலயங்களிலும் ஒரே தினங்களில் கந்தர் சஷ்டி விரதம் அனுஷ்டிக்கப்படுவது குறிப்பிடத்தக்கது.

நிச்மன்ட்ஹெலில்

இந்து ஆலய

இந்தமாத உற்சவங்கள்

நிச்மன்ட்ஹெலில் இந்து ஆலய இந்த மாத முக்கிய உற்சவங்களின் விபரங்கள் வருமாறு:

02 புதன்: தீபாவளி, கேதார கெளரி விரதம் முடிவு

03 வியாழன்: கந்தர்ச்சஷ்டி விரதம் ஆரம்பம், முருகன் அபிஷேகம்

04 குருப்பெயர்ச்சி வியாழன் அபிஷேகம், ஜப்பசி வெள்ளி (3)

06 ஞாயிறு: சதுர்த்தி விரதம், கணேசா திருவிழா

08 செவ்வாய்: குரன் போர்

11 வெள்ளி: ஜப்பசி வெள்ளி (4), வள்ளி திருமணம்

12 சனி: ஊஞ்சல் திருவிழா

15 செவ்வாய்: பிரதோஷதி விரதம்

15 சனி: புரட்டாதிச் சனி (5)

17 வியாழன்: பெளர்ணை, வீடுகளில் கார்த்திகை தீயம்.

18 வெள்ளி: திருக்கார்த்திகை, பிள்ளையார் பெருங்கதை தொடக்கம்.

21 திங்கள்: கார்த்திகை சோமவாரம் (1)

28 திங்கள்: கார்த்திகை சோமவாரம் (2) ஜப்பசி வெள்ளி (2)

30 செவ்வாய்: பிரதோஷம்

தமிழ் கிறிஸ்தவ

திருச்சபையின்

இந்தமாத நிகழ்ச்சிகள்

கன்டா தமிழ் கிறிஸ்தவ திருச்சபையின் நிகழ்ச்சிகள் 1300 Bridle Town Park Church இல் நடைபெறுகின்றன.

ஒவ்வொரு ஞாயிறும் பிற்பகல் 4:00 மணிக்கு ஆராதனை நடைபெறும்.

மாதத்தின் முதலாவது முன்றாவது வெள்ளிக்கிழமைகளில் மாலை 7:00 மணிக்கு பாடல் பயிற்சி நடைபெறும்.

மாதத்தின் முதலாவது முன்றாவது வெள்ளிக்கிழமை மாலை 7:30 மணிக்கு பெண்கள் சங்கக் கட்டம் நடைபெறும்.

வாலிப்பு ஜக்கிய கூட்டங்கள் மாதத்தின் முதலாவது, முன்றாவது சங்கிக்கிழமைகளில் மாலை 6:00 மணிக்கு நடைபெறும்.

உள்ளூர் ரீதியான தேவைகளுக்கு போதகர். நேச லைசான்டர் அவர்களுடன் 493-2824 என்ற தொலைபேசி இலக்கத்தில் தொடர்பு கொள்ளவும்.

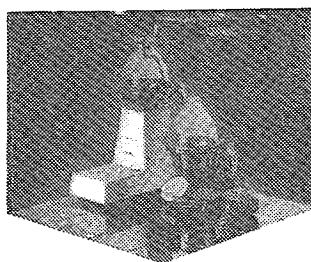
கவிதாஸ் KAVITHAS INC.

உலகனைத்துக்குமான துரித பணமாற்றுச் சேவை
(இலங்கை, தென்னிந்தியா உட்பட சகல பகுதிகளுக்கும் விசேட சேவை)
மற்றும் பாக்ஸ், பார்ஸல் சேவை

WORLDWIDE MONEY TRANSFER FAX & COURIER SERVICE

தாயகத்திலும் வெளிநாடுகளிலும் வாழும் நண்பர்கள் உறவினர்களுக்கு ஒரு சில நேரத்தில் பணம் சென்றடைய உத்தரவாதமும், நம்பிக்கையுமுள்ள ஸ்தாபனம். மொன்றியல், மினிஸாகா, வன்சாவர், அல்பேர்ட்டா நகரங்களில் வசிப்பவர்களுக்கும் பணம் அனுப்ப வசதிகள் செய்யப்பட்டுள்ளன.

பிரசித்திபெற்ற இந்திய சமீத் மிக்ஸியை நேரடியாக எம்மிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.



கவிதாஸ்
1241 Ellesmere Road,
Scarborough, Ont. M1P 2X8
Tel: (416) 755-6560 (416) 750-1983

ஓட் ஸி சாமிராம்

Health Foods Herbal Clinic ஆரோக்கிய உணவுமூலிகை மருத்துவ நிலையம் எங்களிடம் இறக்குமதி செய்யப்பட்ட கீழ்க்கண்ட எண்ணெய்கள் கிடைக்கும்:

- | | |
|----------------------------|------------------------|
| * கூந்தல் வளர்ச்சித் தைலம் | * கிரந்தி எண்ணெய், |
| * வாத நோவெண்ணெய் | * கடுக்காய்க் குளிகை |
| * கஸ்தாரி கோரோசனை மாத்திரை | * பொடுகுத் தைலம் |
| * பீனிசத் தைலம் | * சருமத் தைலம் |
| * முக்கட்டுக் குளிகை | * பேஞ்சால சரக்குத்தாள் |

நாட்பட்ட சகல நோய்களுக்கும் இயற்கைமுறை மருத்துவ ஆலோசனை வழங்கப்படும்.
மகப்பேறு இல்லாத தம்பதிகளுக்கு விசேடமான மூலிகை முறைகள் உண்டு.

கம்பியூட்டர் ஜாதகம்!

கம்பியூட்டர் முறையில் தமிழில் ஜாதகம் பத்து நிமிடங்களுக்குள், கணித முறையிலோ வாக்கிய முறையிலோ கணித்துக் கொடுக்கப்படும்.

* எண்கணிதம் * ஜோதிடம் * கைரேகை * திருமணப் பொருத்தம் * பெயரிடுதல் * பெயர் மாற்றம் * கிரகதோஷ பரிகாரம் முதலிய பிரச்சனைகளுக்குப் 'பென்டுல்' கழங்சியின் மூலம் துல்லியமான, அச்சொட்டான பலாபலன்கள் ஆராய்ந்து கூறப்படும்.

For Appointment Please call:

10 Sunny Glenway
307, Donmills
Ontario. M3C 2Z3

Director & Counsellor
Prof. Dr. (Ms) A. Ganesaal

Tel: (416) 467-6393
Fax: (416) 467-7270

பாடசாலைகளுடன் தமிழ்

(12ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

நிச்சயமாக பலர் தேர்தலில் போட்டியிடுவார்கள். சிலர் வெற்றியிட்டுவது நிச்சயம். ஆனால் அவ்வெற்றிக் களியை அடைவதாயின் இப்போதிருந்தே அதற்குரிய செயற்பாடுகளில் ஈடுபடுவது அவசியம். இதற்கும் நாம் பெரும் தொகையிலே வாழுகின்ற பகுதிகளில் உள்ள பாடசாலைகளுடன் எம்மை இணைத்து ஓர் பாடசாலை சமூகத்தை உருவாக்க வேண்டியது காலத்தின் கட்டாயம்.

பாடசாலையுடன் நம்மை பலவேறு வகைகளிலே இணைத்துக் கொள்ளலாம். மிகச் சுலபமானது ஊதியமற்ற சேவை வகுப்புகளிலே ஆசிரியர்க்கு உதவியாளர் பணி. சில சமயங்களிலே நிரந்தரமாகின்ற வாய்ப்பும் ஏற்படலாம். மதிய உணவு வேளை மேற்பார்வை, நூல்நிலையத்தில் உதவுதல். இது சிறப்புற நடைபெறவேண்டுமாயின் பாடசாலை சமூகம் முதலிலே ஓர் அமைப்பாக உருவெடுத்து ஊதியமற்ற சேவையில் ஈடுபட்டோருக்கென காரியத் திட்டம் ஒன்றை உருவாக்கி அதன்படி சமூக அங்கத்தவர்களை சேவையில் ஈடுபடுத்த வேண்டும். சமூக பாடசாலை ஆலோசனை சபை ஒன்றினை உருவாக்கி எமது சமூகத்தின் எதிர்பார்ப்புகளையும், அபிலாபைகளையும் பாடசாலை அதிபருக்கு எடுத்துச் சொல்கின்ற அதே வேளையில் பாடசாலை ஆற்றுகின்ற சிறப்புப் பணிகள் பற்றி சமூகத்திற்கு தெளிவாக எடுத்துக் கூறலாம். சமூக பாடசாலை ஆலோசனைச் சபை பாடசாலை அதிபருக்கோ கல்விச் சபையினுக்கோ முரண்பட்டதாக அமையமாட்டது. பாடசாலைக்கும் சமூகத்திற்குமிடையே சிறந்த நல்லெண்ணைப் பாலமாக அமையும்.

பாடசாலை சமூகம் ஓர் அமைப்பாக மாறுமாயின் பாடசாலையில் உள்ள வசதிகளையும், வகுப்பறைகளையும் கூட விடுமுறை நாட்களிலும், பாடசாலை நாட்களில் அவை உபயோகப் படாத நேரங்களில் பாடசாலை சமூகம் உபயோகிக்கமுடியும். பல பாடசாலைகளை வார இறுதி நாட்களில் வெவ்வேறு சமூகங்கள் தத்தெடுத்திருப்பதைக் காணமுடியும். நான் அறிந்த வரையிலே வடக்கு யோர்க்கின் “கேற்வே ஆரம்பப் பாடசாலையில் நமது சமூகம் வார இறுதி நாட்களை சமூகத்தின் தேவையான மின் கணனிக் கல்வி கற்றல், கலைகள் பயிலுதல் போன்றவற்றிற்கு உபயோகப் படுத்துகிறது. இதே நிலை இன்னும் பல பாடசாலைகளில் வருவேண்டுமென வேண்டுவோம்.

நிராகரிக்கப்பட்ட

(3ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

நிறுவனங்கள், கண்டிய குடிவரவு நிலையங்கள் ஆசியவற்றில் பெறமுடியும்.

மேற் சொன்னப்பட்ட DROC, PDRCC ஆசிய இரண்டு திட்டங்களிலும் உட்படுத்தப்பட முடியாத அகதி மனு நிராகரிக்கப்பட்டவர்கள், H&C (Humanitarian & Compassionate)

எனப்படும் மனிதாயிமான கருணை அடிப்படையில் விண்ணப்பிக்கமுடியும் இதற்கெனத் தனியான விண்ணப்ப பத்திரிகைகள் உண்டு.

ரொறங்கரோ யுனிவெர்ஸிடி 443ம் இலக்கத்திலுள்ள ரொறங்கரோ மத்திய குடிவரவு நிலையத்தில் இந்த விண்ணப்பப் பத்திரத்தை உள்ளடக்கிய ‘Kit’ ஜூப் பெற முடியும். பத்திரத்தைச் சரியாகப் பூர்த்தி செய்து, அதற்குள்ளிருக்கும் என்வலய்க்குள் வைத்து அனுப்ப வேண்டும் இவ்வாறான பத்திரங்களை பதிவுத் தபாலில் அனுப்புவது எப்போதும் நல்லது.

வெல்:பெயர்

(5ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

இழை, மோசடியுடன் சம்பந்தப்பட்டவர் களில் 75 வீதமானவர்கள், ரொறங்கரோ, ஸ்காபரோ உட்பட்ட ரொறங்கரோ பெரும் பாகத்திலும், மிஸிஸகா, பிராம்டன் பகுதியிலுமே வசிப்பதாக அறிக்கை மேலும் தெரிவிக்கின்றது.

கடந்த இரு வருடத்துக்குள் இவ்வாறான ஊழல் மோசடிகள் 11 வீதத்தினால் அதிகரித்துள்ளதாகவும், சமூக சேவை அமைச்சின் 13 ஊழல் தடுப்புப் பிரிவுகளும் இதனைக் கட்டுப்பாட்டுக்குள் கொண்டுவர நடவடிக்கை எடுத்துள்ளதாகவும், வெல்:பெயரில் மோசடி புரிந்த 11,000 பேர் அதனை ஒப்புக்கொண்டு இப்போது பணத்தை மீளியிப்புச் செய்து வருவதாகவும், மேலும் 13.5 மில்லியன் டாலர்களை மீளப்பெற ஏற்பாடாகி வருவதாகவும் அமைச்சர் ரொனி ஸிலிப்போ தெரிவித்துள்ளார்.

இற்குறைப் பெற்றார் என்னும் பிரிவில் தற்போது 43,642 பேர் வெல்:பெயர் பெறுவதாகவும், கடந்த ஆண்டிலும் பார்க்க இவ்வாண்டு இத்தொகை ஆயிரத்தினால் அதிகரித்துள்ளதாகவும், இவர்கள் அனைவரதும் கோவைகள் தற்போது நனுக்கமாகப் பரிசீலிக்கப்பட்டு வருவதாகவும் மோசடித் தடுப்புப் பிரிவு அறிவித்துள்ளது.

இதுதவிர், குடும்ப நல உதவிப்பணம் எனப்படும் Family Benefits வழங்குதலிலும்

கனடா - இலங்கை தமிழ் வர்த்தக சம்மேஜன புதுவருட நிர்வாகிகள்

கனடா இலங்கை தமிழ் வர்த்தக சம்மேஜனத்தின் புதுவருட நிர்வாகிகள் தெரிவு அன்மையில் நடைபெற்ற சம்மேஜனத் தின் வருடாந்தக் கூட்டத்தில் நடைபெற்றது. தெரிவுசெய்யப்பட்ட நிர்வாகிகள் விபரம் வருமாறு: சம்மேஜனத்தின் ஸ்தாபகத் தலைவரான திரு. எஸ். கே. (பிரைட்டன்) அரியரத்தினை அவர்கள் மீண்டும் புதிய தலைவராகத் தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ளார். உபதலைவர்: திரு. எஸ். ஸ்ரீதரன். செயலாளர்: திரு. எம். பி. ஜெகதீஸ்வரன். பொருளாளர்: திரு. எல். வோகன் வேலுபும்மயிலும். ஜிக்குனர்கள்: லோகி மரியதாஸன், சிவா பாஸ்கரன், ஸ்ரீகிருஷ்ண. கடந்த வருடத் தலைவர்: திரு. யோகி தம்பிராசா. ஆலோசகர்கள்: திரு. எம். எல். ஏ. ஜெகநாான், திரு. எஸ். விவேகாணந்தன். வர்த்தக, நிதி விவகார குழுவின் தலைவர்: திரு. எஸ். சிவராம் விங்கம். அங்கத்தவர், அபிவிருத்தி விவகாரக் குழுவின் தலைவர்: திரு. வி. தியாகராஜா.

Q.T சின்றோம்

(6ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

புளொக்கர் எனும் மருந்து பாவிப்பதால் குணம் உண்டாகிறது என்பது அவதானி க்கப்பட்டுள்ளது. இந்த வகை சிகிச்சையை பெற்றுவரும் கிறேக்கின் சகோதரி ‘லீ’ தற்போது தனது வழக்கமான விளையாட்டுகளான், கால்பந்து, துடுப்பாட்டம் என்பவற்றில் பயமின்றி ஈடுபடுவதாகக் கூறுகிறார். - கிறேக்கின் மரணத்துக்குப் பின்னர், ‘லீ’க்கும் இவ்வாறான நோய் ஏற்பட்டுவிட்டதால், எந்தநாளும் தங்கள் காலைப் பொழுதை ‘லீ’ உயிருடன் இருப்பதை ஊர்ஜிதம் செய்துகொண்டே, தாங்கள் கவலையின்றி இருப்பதாக இப்பின்னைகளின் தந்தையரான திரு. பீற்றர் கருத்து தெரிவித்தார்.

இந்த நோய் பற்றி மக்களும் வைத்தியர் களும் கூட ஜெயந்திரிப்பற அறிந்திருப்பது மிக அவசியமாகும்.

இடம்பெற்றுள்ள ஊழல்கள் கண்டுபிடிக்கப் பட்டுள்ளன. குடும்பநல உதவிப் பணம் பெறும் 324,804 குடும்பங்களில் 17.2 வீதமானவர்கள் தவறான/பொய்யான தகவல் கணை வழங்கப் பணம் பெற்றுள்ளனர். இவைகளை மீளப்பெற நடவடிக்கை முடுக்கி விடப்பட்டுள்ளது.

வெல்:பெயர் மோசடியில் கணிசமான அளவு தமிழ்க் குடும்பங்களும் அகப்பட்டுள்ளது இங்கு குறிப்பிடப்பட வேண்டியது.

சிவாஸ் ரெட்டு கோ லிமிடெட்

தமிழர்கள் மனதில் வைந்திருக்க வேண்டிய பேயர்
தமிழர்கள் நினைவில் நிவைத்திருக்க வேண்டிய பேயர்

மரக்கறி வகைகள், கடல் உணவுகள்,
கோழி இறைச்சி, ஆட்டிறைச்சி மற்றும்
இலங்கை, இந்திய, கனடிய உணவுப்பொருட்களையும்,
தோசை, இடியப்பம் ஆகியவைகளையும் நியாயமான
விலையில் விற்பனை செய்யவர்கள்.

திருமணங்களுக்குக் தேவையான கூறை,
பட்டு வேட்டி, சால்வை, தலைப்பாகை, குத்துவிளக்கு,
பூமாலைகள், மணவறை, மண்டப வசதி, விருந்துபசார
உணவு வகைகள் ஆகிய அனைத்துக்கும்
எங்களுடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்.

SIVA'S TRADING CO. LTD
3852 Finch Ave. East, (Kennedy / Finch) Scarborough.
Tel: 321-2739

M. KASIPPILLAI AND SONS INC
கனடிய அரசாங்கத்தின் அங்கீகாரம் பெற்ற துரித பணமாற்றுச்சேவை நிறுவனம்

37 வருட வர்த்தக அனுபவம்

1958ல் இருந்து வர்த்தகத்துறையில் முன்னோடிகளாகத் திகழும் எது ஸ்தாபனத்துடன் உங்கள்
பணமாற்றுச் சேவையை வைத்துக் கொள்ளுங்கள்! பலன் பெறுங்கள்!!
எது சேவையில் இதுவரை பூரண திருப்தி கண்டு எம் தமிழ் மக்கள் மகிழ்ச்சி கொண்டுள்ளார்கள்
இது எமக்கு மிகுந்த பெருமித்ததைத் தருகிறது.

* வாணியா * மட்டக்களப்பு * சிலாபம் * நீர்கொழும்பு * கொழும்பு (கந்றுப்புறங்கள்)
* சென்னை * சிங்கப்பூர்

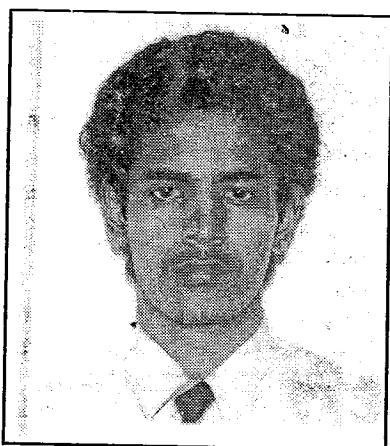
ஆகிய இடங்களுக்கு துரித பணமாற்றுச் சேவை
கல்லெல்லாம் மாண்சிக்கக் கல்லாகுமா

M. KASIPPILLAI AND SONS INC

3228 Eglinton Ave. East, #3, Scarborough, Ont. M1J 2H6

Tel: (416) 267-8221

மரண அறிவித்தல்



செல்வன். நிமலன் (பாபு)
சுப்பிரமணியம்

தோற்றம்: ஜூலை 01, 1974
மறைவு: அக்டோபர் 16, 1994

ரொற்றன்றோ, யோர்க்டேல் உயர்நிலையம்
பாடசாலை வளர்ந்தோர் கல்வி நிலையம்
(Yorkdale Secondary School and Adult
Learning School) மாணவனான்

செல்வன். நிமலன் (பாபு)

சுப்பிரமணியம் அவர்கள் வாகன
விபத்துக்குள்ளாகி அக்டோபர் மாதம்
16ம் திங்கள் அதிகாலை வேளையில்
அகால மரணமெய்தினார். இவர்
சுப்பிரமணியம் மீனலோஜினில்

தம்பதிகளின் சிரேஷ்ட புதல்வனும்,
நிரோவியா, பிரசன்னா ஆகியோரின்
அன்பு அன்னனானுமாவார்.

அன்னாரின் பூதவுடல் அக்டோபர்
மாதம் 22ம் திங்கள் சனிக்கிழமை
நன்பகலளவில் ரொற்றன்றோ Prospect
Cemetery யில் தகனஞ் செய்யப்பட்டது.

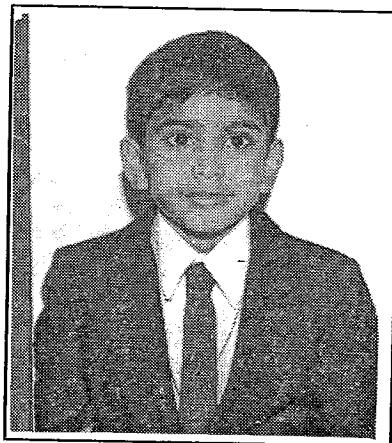
இறுதிச்சடங்குகளில் கலந்து
கொண்டவர்கள், நாம் துண்புற்றிருந்த
வேளையில் பல வழிகளாலும் உதவி
புரிந்தவர்கள், எமது துயரத்தில் பங்கு
கொண்டவர்கள், மலரங்களில்
செலுத்தியவர்கள் மற்றும்
இன்னோரன்ன வழிகளில்
உதவியவர்கள் அனைவருக்கும் எமது
நன்றிகளைத் தெரிவித்துக்
கொள்கிறோம்.

45ம் நாள் அந்தியேட்டி சடங்குகள்
நவம்பர் 29ம் திங்கி செல்வாய்க்கிழமை
நடைபெற்றும்.

இப்படிக்கு,
பெற்றார், சகோதரர்கள்

2468 Eglinton Avenue West, # 504,
Toronto, Ontario. M6M 5E2
(416) 658-7957

ஏழாவது பிறந்தநாள் வாழ்த்து



செல்வன். சுஜாந்
கிருஷ்ணதாசன்

கிருஷ்ணதாசன் சரஸ்வதிதேவி
தம்பதிகளின் செல்வப் புதல்வனும்,
அஜந்தன், அனுஜா ஆகியோரின் அன்புத்
தம்பியுமான சுஜாந் தனது
ஏழாவது பிறந்த நாளை நவம்பர் மாதம்
ஏழாம் திகதி தனது இல்லத்தில்
கொண்டாடுகிறார்.

இவரை அப்பா, அம்மா, அப்பப்பா,
அப்பம்மா, அம்மம்மா மற்றும்
அண்ணன்மார், அக்காமார், தம்பிமார்,
தங்கைமார், மைத்துன்மார்,
மைத்துனிமார் பெரியப்பாமார்,
பெரியம்மாமார், சித்தப்பாமார், சித்திமார்,
மாமாமார், மாமிமார், மற்றும் அனைவரும்
ஸ்ரீநாகபுரணி அம்பாள் அருள் பெற்றுப்
பல்கலைகளும் கற்று பல்லாண்டு
வாழ்க்கவென வாழ்த்துகிறார்கள்.

முதலாவது பிறந்தநாள் வாழ்த்து



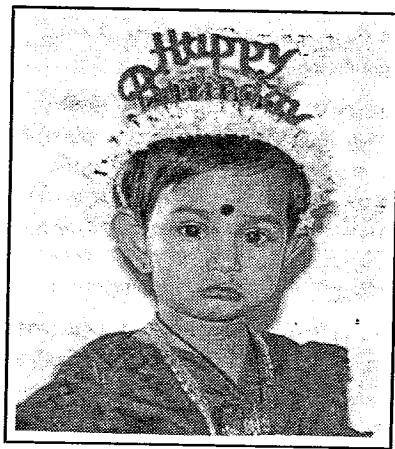
செல்வி. அபிராமி
பாலச்சந்திரன்

யாழ். நாச்சிமார் கோவிலடியைச் சேர்ந்த
பாலச்சந்திரன் தயாளினி தம்பதிகளின்
செல்வப் புதல்வி அபிராமி தனது
முதலாவது பிறந்தநாளை
கண்டாவில் 12.11.94 அன்று
[Markham & Ellesmere ல் உள்ள TC
Buffet] இல் விமரிசையாகக்
கொண்டாடுகிறார்.

இவரை அப்பா, அம்மா, அப்பப்பா,
அப்பம்மா, அம்மம்மா, அப்பம்மா, அம்மம்மா,
பூட்டி மற்றும் உற்றார், உறவினர்கள்,
நன்பர்கள் அனைவரும் வண்ணை
காமாட்சி அம்பாள் அருள் பெற்று
நீடிதி வாழ்க்கவென வாழ்த்துகிறார்கள்.

45 Greenbrea Circuit
Scarborough Canada

இரண்டாவது பிறந்தநாள் வாழ்த்து



செல்வி. வைசாலி
திருச்செல்வன்

ரொற்றன்றோ சென். ஜேம்ஸ் நகரில் வசிக்கும்
திருச்செல்வன் உலோ தம்பதிகளின்
செல்வப் புதல்வி வைசாலி தனது
இரண்டாவது பிறந்த நாளை 14.11.1994ல்
கொண்டாடுகின்றார்.

இவரை அன்பு அப்பா, அம்மா, உற்றார்,
உறவினர் நன்பர்கள் அனைவரும்
இறைவன் அருளால் செல்வி. வைசாலி
பல்கலையும் கற்று பல்லாண்டு
வாழ்க்கவென்று வாழ்த்துகின்றனர்.

அதிகரித்து வரும் தொய்வு (Asthma) நோய்; அதிகமாகப் பாதிக்கப்படுகிறவர்கள் சிறார்களே

குட்டி நோய் ஒரிரு தசாப்தங்களாக கண்டா உட்பட பல்வேறு மேலைத் தேச நாடுகளுள் அதிகரித்து வரும் பொதுவான தீராத வியாதிகளுள் ஒன்றாக தொய்வு நோயும் அன்றையில் அடையாளம் காணப்பட்டுள்ளது.

தொய்வு நோய் வயது வேறுபாடின்றி எவ்வரையும் பீடிக்கும் தன்மை கொண்ட தாகக் காணப்பட்ட போதிலும் கண்டாவில் 5-18 வயதுக்கிடைப்பட்ட சிறுவர் சிறுமியரையே பெரிதும் பாதிப்பதாகக் கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ளது. விஞ்ஞான வளர்ச்சியின் பயனாக மருத்துவத்துறை பல முன்னேற்றங்களைக் கண்டுள்ள போதிலும் அதிகரித்து வரும் தொய்வு நோயைக் கட்டுப்படுத்துவதில் கடும் முயற்சிகளே மேற்கொள்ள வேண்டியுள்ளது.

தொய்வு நோயினால் பாதிக்கப்பட்ட வர்களில் அந்நோய் காரணமாக இறக்கும் ஆயத்து நிலையில் இருப்போர் வீதம் மிகக் குறைவே. எனினும் 1980 ஆம் ஆண்டையும் தொய்வு இந்நோய் காரணமாக இறப்போர் வீதம் 50% ஆல் அதிகரித்திருப்பது மட்டு மன்றி அந்திலை தொடர்ந்து இன்றுவரை நிடித்திருப்பதாகவும் கூறப்படுகின்றது. தற்போது கண்டாவில் தொய்வு நோயினால் வருடாவருடம் சராசரி ஏற்ததாழ் 500 பேர் மரணமடைகின்றன. இவ்வாறு இந்நோய் அதிகரித்திருப்பதற்கும், இறப்பு வீதம் அதிகரித்திருப்பதற்கும் மேலும் இவை தொடர்ந்தும் நிலைபெற்றிருப்பதற்குமான காரணங்கள் இதுவரை கண்டுபிடிக்கப்படவில்லை. தற்போது கண்டாவில் 1.2 மில்லியனுக்கும் அதிகமானோர் இந்நோயினால் பாதிக்கப்பட்டிருப்பதாக நம்பப்படுகின்றது. சிறுவர்களைப் பொறுத்தவரையில் 7 பேருக்கு ஒருவர் என்ற விகிதாசாரத்தில் இந் நோயினால் பாதிக்கப்பட்டிருப்பதாக Canadian Pediatric Society வெளியிட்ட அறிக்கை ஒன்றில் குறிப்பிட்டுள்ளது.

தொய்வு நோய் ஏற்படுவதற்கான பல்வேறு காரணங்கள் பல்வேறு கோணங்களிலி ருந்து கூறப்படுகின்றன. அக்காரணங்களைத் தெரிந்துகொள்வதன் மூலமும் போதிய அளவு தற்பாதகாப்பு முறைகளைக் கடைப்பிடிப்பதன் மூலமும் அந்நோயிலி ருந்து எம்மையும் எம் சிறுவர்களையும் பாதுகாக்க முயற்சி செய்யழுதியும்.

தொய்வு நோய் ஏற்படுவதற்கு வளி(காற்று) மாகபடுதல் (Air Pollution) ஓர் முக்கிய காரணமாகக் கூறப்படுகின்றது. அன்றைக் காலங்களில் இந்நோய் அதிகரித்திருப்பதற்கும், இந்நோய் காரணமான இறப்பு

வீதம் அதிகரிப்பதற்கும் சரியான காரணம் கண்டுபிடிக்கப்படா போதிலும் வளி மாகபடுதல் ஓர் முக்கிய காரணம் எனச் சந்தேகிக்கப்படுகின்றது. கைத் தொழில் நாடுகளில் வளி மாசு படுதல் ஓர் முக்கிய பிரச்சனையாக வளர்ச்சியடைந்திருப்பதும் அவற்றைக் கட்டுப்படுத்துவதில் அரசுகள் தீவிர கவனம் செலுத்தி வருவதும் இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது. வளிமண்டலத்திலுள்ள தாசு, புகை என்பன நோயை ஏற்படுத்தும் பிரதான மூலகங்கள் எனக் கருதப்படுகின்றன. மக்கள் வாழ்விடங்களைப் பொறுத்த வரையில் வருடத்தில் பெரும் பகுதி குளிர் பாதிக்காவண்ணம் விடுகள், தொடர்மாடிக் கட்டடங்களின் சாளரங்கள் மூடப்பட்ட நிலையில் உள்ளன. இவை தூய வளியையும் சுத்தமான காற்றோட்டத்தையும் மட்டுப்படுத்துகின்றன. மேலும் எது கீழைத்தேய சமையல் முறையில் ஏற்படும் புகை, மணம் என்பன மூடப்பட்ட கட்டடங்களினுள் வளியை விரைவில் மாகபடுத்தி விடுகின்றன. எனவே வளியைச் சுத்தமாக

வே.வி.வேதானந்தன் பி.ஏ (சிறப்பு) இலங்கை

வைத்திருக் வேண்டியது அவசியமான தொற்றாகி விடுகின்றது.

தாகம் தொய்வு நோய்க்கு ஒரு காரணமாகும். வாழ்விடங்களில் தாசு உட்புக முடியாத பொருட்களைப் பாவிப்பதன் மூலம் தூசிகளைக் கட்டுப்படுத்த முடியும். பாடசாலைகளில் சிறுவர்கள் சித்திரம் வரைவதற்கு கண்ணக்கட்டிகளுக்குப் (Chalk) பதிலாக என்னெண்பத் தன்மை அல்லது களித்தன்மை வாய்ந்த Crayons பாவிக்கப்படுவதற்கான முக்கிய காரணம் சிறுவர்களைத் தாசியிலிருந்து (Dust) பாதுகாப்பதற்கே.

தொய்வு நோய் ஏற்படுவதற்கு குளிர் அடுத்த முக்கிய காரணமாக கூறப்படுகின்றது. வருடத்தில் பெரும் பகுதி குளிர் மண்டிக் காணப்படும் கண்டாவில் குளிர் பாதிக்கா வண்ணம் குழந்தைகள் முதல் முதியோர் வரை தகுந்த உடைகளை அணிவது மிகமிக அவசியமாகும்.

தொய்வு நோய் ஏற்படுவதற்கு பரம்பரையும் (Genetics) பல்கு வளிப்பதாக கூறப்படுகின்றது. பெற்றோரில் ஒருவருக்கு தொய்வு நோய் இருப்பின் பிள்ளைக்கு அந்நோய் ஏற்பட 40 வீதம் சாத்தியம் உண்டு எனவும்

பெற்றோரில் இருவருக்கும் தொய்வு நோயிருப்பின் பிள்ளைக்கு அந்நோய் ஏற்பட 75 வீதம் சாத்தியம் உண்டு எனவும் கூறப்படுகின்றது.

இறுதியாக ஒவ்வாமை (Allergies) தொய்வு நோயுடன் மிக நெருங்கிய தொடர்புடையதாகவும் காலப்போக்கில் தொய்வு நோய்க்குக் காரணமாக அமைவதாகவும் கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ளது. குறிப்பாக Hay Fever, ஒவ்வாத உணவு (Food Allergies) எக்சிமா (Eczema) என்பன தொய்வு நோயுடன் மிக நெருங்கிய தொடர்புடையவாகும். இவைத்தீவிர நாய், பூணை போன்ற மிகுங்கங்களின் மயிர், கரப் பொத்தான் என்பன கூட ஒவ்வாமைக்குக் காரணமாகின்றன. ஒவ்வாமைக்கும் தொய்வு நோய்க்கும் இடையிலான மிக நெருங்கிய தொடர்பினை எடுத்துக்காட்ட, மொன்றியல் சிறுவர் வைத்தியசாலையில் மார்ச், ஏப்ரல் மாதங்களிலும் அக்டோபர், நவம்பர் மாதங்களிலும் தொய்வு நோயால் பாதிக்கப்பட்ட பெருமளவு சிறார்கள் சிகிச்சை பெற்று வருவது போதுமான சான்றாகும். இதற்குக் காலநிலை மாற்றத்துடன் வளி மாகபடல், குழல் மாகபடுதல் என்பனும் காரணமாகும். ஒட்டாவா சுகாதார தினைக்களத்தைச் சேர்ந்த டாக்டர். ஹரி விஜய் (Dr. Hari Vijay) கண்டாவில் 21 ம் நூற்றாண்டின் முக்கிய நோயாக ஒவ்வாமை நோய் விளங்கக்கூடும் என அச்சம் தெரிவித்தள்ளார். ஆகவே ஒவ்வாமை ஏற்படுமிடத்து உடனடியாகப் பரிகாரம் செய்வது மிகமிக அவசியமாகும். ஒவ்வாமை பற்றிய ஆக்கம் ஒன்று ஜாலை மாத தமிழர் தகவல் இதழில் பிரசரமாகியிருந்துமை வாசகர்களுக்கு ஞாபகமிருக்கக்கூடும்.

தொய்வு நோயினால் சிறுவர் சிறுமியரே இலகுவாகப் பாதிக்கப்படுவதால் அவர்களின் சுகாதார நலனில் அதிக அக்கறை காட்ட வேண்டிய அவசியம் ஏற்பட்டுள்ளது. இந்நோயினால் பாதிக்கப்பட்டவர்களில் 60 வீதமானோர்க்கு 5 வயதுக்கு முன்னாலே அந்நோய் ஆரம்பமாகியிருந்தாகவும் பாடசாலைகளில் மாணவர்கள் சமூகமளிக்க முடியாமைக்கு முக்கிய காரணமாகவும் போற்றி நோயே கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ளதாயும், Canadian Pediatric Society வெளியிட்ட அறிக்கையில் மேலும் கூறப்பட்டுள்ளது. எனவே எது சிறார்களை தொய்வு, நோயிலிருந்தும் பாதுகாக்க திடசங்கற்பம் பூணுவோமாக.

தமிழ் முதியோர் மன ஆறுதல் திட்டம்

கணேடிய முது தமிழர் மன்றப் பெரியார் பலர் பங்குபற்றும் திட்டம்



வொழிக்கையின் இறுதிக் காலத்தில் புலம் பெயர்ந்த முதியோர் பலரிற்கு ஒரு மனக்கலக்கம். கண்டாவில் இறக்க நேரிடும்போது கடைசிக்காலச் செலவுகள் எவ்வளவு? இதற்கு யார் பொறுப்பு? யாரிடம் ரொக்கப் பணம் உண்டு? இந்தக் கவலையை நீக்கி மன ஆறுதல் பெற நல்ல திட்டம் உண்டு.

இதுவே தமிழ் முதியோர் மன ஆறுதல் நிரந்தரக் காப்புறுதித் திட்டம். உங்கள் வயதிற்கேற்ப உத்தரவாதமுள்ள மிகவும் மலிவான கட்டணம். இக் கட்டணம் பின்னர் ஒரு சதமும் உயரமாட்டாது. உதாரணமாக, ஒரு 65 வயதுடைய ஆணுக்கு \$10,000 டாலர் நலன் பெற மாதக் கட்டணம் \$32 மட்டுமே!

உங்கள் வயதிற்கேற்ப உதாரணங்கள் சில: (ஆதாரண தேக ககம் உடையோருக்கு)

இள முதியோருக்கான \$25,000 நலன் தரும் காப்புறுதி		
உங்கள் வயது	ஆண்	பெண்
50 ஆகவிருப்பின்	\$32	\$27
55 ஆகவிருப்பின்	\$42	\$33
60 ஆகவிருப்பின்	\$54	\$43
(முதியோருக்கான \$10,000 நலன் தரும் காப்புறுதி)		
உங்கள் வயது	ஆண்	பெண்
65 ஆகவிருப்பின்	\$32	\$26
70 ஆகவிருப்பின்	\$44	\$35
75 ஆகவிருப்பின்	\$63	\$50
80 ஆகவிருப்பின்	\$94	\$77

**Money Back
Guarantee!
100% Guaranteed
Lowest Rates!!**

இது டெவிவிஷனில் விளம்பரம் செய்யப்படும் காப்புறுதியைவிட பன்மடங்கு சிறந்தது. மன ஆறுதல் காப்புறுதி, விலை மலிவு மட்டுமல்ல: கட்டணம் தொடங்கிய முதல் நாளிலிருந்தே, மரணம் நேரிட்ட நேரம் முழுக் காப்புறுதி நலன் பணம் பெறலாம் என்ற உத்தரவாதமுண்டு. கண்டாவின் நம் பிக்கையும் நாணயமும் நிறைந்த காப்புறுதி ஸ்தாபனங்களான TransAmerica (A+Am Best Rating), Maritime Life - John Hancock (AAA Rating) இந்த மன ஆறுதல் திட்டத்தைத் தருகின்றன. மரணம் உலகில் எங்கு ஏற்பட்டாலும் பணம் பெறலாம் என்ற உத்தரவாதமுண்டு.

இன்றே உங்கள் மன ஆறுதல் காப்புறுதித் திட்டத்தைப் பற்றிய மேலதிக விபரங்களைப் பெற தொடர்பு கொள்ளுங்கள்:

யோகி தம்பிரானா F.C.A., F.C.M.A.(U.K.)
(416) 412-4267

FORTUNE
FINANCIAL

ஓம் பார்வை மங்கள சேவை

அனைத்து இந்து மத கிரியைகளுக்குத் தம் கணவை திறமணப் பதிவு அதிகாரி, இந்து மதத்து
பஞ்சாட்சர விஜயகுமாரக் குருக்கள் (ஐயாமணி) (புங்குடுதலை -10)

திருமணம், திருமணப் பதிவு
புதுமண புகுதல்
கடை திறப்பு வைபவம்
புண்யாக வாசனம்
பூப்பனித் நீராட்டு விழா
பூஷாலை, ஆண்டாள் மாலை
மற்றும்



சடைநாகம், தலை நாக சிரு
முத்து மணவரை
தலைப்பாகை
பந்தல் அலங்காரம்
கல்யாண பூஜைப் பொருட்கள்
ஆலய வைபவங்களுக்கான
முத்துச் சப்பரம்

ஆகியவைகளுக்கு என்றும் எப்பொழுதும் எம்முடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்

Tel: (416) 266-3333

628 E, Birchmount Road, Scarborough, Ontario. M1K 1P9

ஒன்றாறியோ வர்த்தக
சம்மேனனத்தின் சிறந்த
சேவைக்கான
விருது பெற்ற
நிறுவனம்

ஏசியன் கிரிக்கெட் கிளப்பினரின்
சிறந்த வர்த்தக
நிறுவனத்துக்கான
விருது பெற்ற
நிறுவனம்

மார்த்திலை ஜூவெலை

SRISIVA JEWELLERY

721 Bloor St. W., Toronto, Ontario. M6G 1L5

(416) 531-4867